

## บทที่ 2

### เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

ในการศึกษาครั้งนี้ ผู้วิจัยได้รวบรวมเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้องเพื่อประกอบการศึกษาตามลำดับหัวข้อต่อไปนี้

1. แนวคิดและทฤษฎีการวิจัยทางสังคมศาสตร์
  - 1.1 การวิจัยเชิงคุณภาพ
  - 1.2 การวิจัยเชิงปริมาณ
  - 1.3 ความแตกต่างของการวิจัยเชิงคุณภาพและการวิจัยเชิงปริมาณ
  - 1.4 การวิจัยพسانวิธี
  - 1.5 การวิเคราะห์องค์ประกอบ (Factor Analysis)
2. จิตวิทยาการศึกษากับการเรียนรู้ทางภาษา
  - 2.1 ความหมายของภาษา
  - 2.2 จิตวิทยาการเรียนรู้ภาษา
  - 2.3 การเรียนภาษา กับกระบวนการทางสมอง (Language Acquisition and Cognitive Processes )
  - 2.4 เสื่อนไบของการเรียนรู้ภาษา
  - 2.5 ชรรนชาติในการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ
  - 2.6 อิทธิพลที่มีผลต่อการเรียนภาษาต่างประเทศ
3. ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อการเรียน
  - 3.1 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อการเรียน โดยทั่วไป
  - 3.2 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศ
  - 3.3 ตัวแปรด้านผู้เรียนที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศ
4. ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษ
5. งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง
  - 5.1 งานวิจัยในประเทศไทย
  - 5.2 งานวิจัยต่างประเทศ

## แนวคิดและทฤษฎีการวิจัยทางสังคมศาสตร์

การวิจัยทางสังคมศาสตร์มีการแตกแขนงเป็นประเภทต่าง ๆ โดยการจำแนกประเภทของ การวิจัย ซึ่งอาศัยเกณฑ์ในการแบ่งแตกต่างกันออกไป การแบ่งการวิจัยทางสังคมศาสตร์ วิธีหนึ่งก็คือ การแบ่งตามชนิดของข้อมูล ได้แก่

### การวิจัยเชิงคุณภาพ

การวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) “เป็นการวิจัยเชิงประจักษ์ที่ข้อมูลไม่ได้อยู่ในรูปของจำนวน” (Punch, 1998, p. 4) “...ไม่ค่อยคำนึงถึงตัวเลขแต่พยายามเข้าหาข้อมูลอย่างใกล้ชิดกับปรากฏการณ์ในสามารถสรุปข้อมูลด้วยภาษาครรภ์วิทยา” (ล้วน สายยศ และ อังคณา สายยศ, 2528, หน้า 223) “เป็นการวิจัยที่เน้นความเป็นธรรมชาติหรือการสร้างสรรค์” (Creswell, 1994, p. 4)

จากคำจำกัดความของการวิจัยเชิงคุณภาพที่นักวิชาการกล่าวไว้ได้สรุปว่า “การวิจัยเชิงคุณภาพเป็นการวิจัยเชิงคุณลักษณะของประชาชนและสังคมบนพื้นฐานของข้อมูลที่เป็นธรรมชาติ ไม่ได้เน้นข้อมูลที่เป็นจำนวนและวิเคราะห์ด้วยสถิติ” การวิจัยเชิงคุณภาพจึงมีความเป็นนามธรรม (Abstract) บางเรื่องไม่สามารถอ่าน ชั่ง ตวง ได้เหมือนการวิจัยเชิงปริมาณ ที่มีจำนวนตัวเลขและใช้สถิติที่ทรหดรายละเอียดได้ เป็นการศึกษาความจริง (Reality) จากปรากฏการณ์ที่เป็นธรรมชาติ (Naturalistic) ของบุคคลและสังคมที่ปราศจากการเสริมแต่ง เพื่อทราบลักษณะที่แท้จริงของคนนั้น หรือสังคมนั้น บางครั้นจึงเรียกการวิจัยนี้ว่า “การวิจัยเชิงคุณลักษณะหรือการวิจัยเชิงคุณสมบัติ” เมื่อกล่าวแล้วเห็นภาพที่ชัดเจนว่าผู้วิจัยกำลังหาคำตอบด้วยลักษณะที่เป็นนามธรรม

อย่างไรก็ตาม การวิจัยเชิงคุณภาพนั้นยังเกี่ยวข้องกับข้อมูลที่อยู่ในรูปของจำนวน ส่วนใหญ่จะเป็นข้อมูลระดับนามมาตร เช่น ข้อมูลเกี่ยวกับอายุ การศึกษา และจำนวนสมาชิก ในครอบครัว ซึ่งเป็นข้อมูลสภาพทั่วไปของประชาชน การวิจัยเชิงคุณภาพเป็นการวิจัยเกี่ยวกับ การสำรวจ (Exploratory) มีชื่อเรียกหลายอย่าง เช่น การวิจัยเชิงมนุษยวิทยา (Anthropological Research) การวิจัยเกี่ยวกับชาติพันธุ์วรรณนา (Ethnographic Research) การวิจัยเชิงธรรมชาติ (Natural Research) การวิจัยภาคสนาม (Field Research) การวิจัยเชิงปรากฏการณ์วิทยา (Phenomenological Research) และการวิจัยแบบศึกษาเฉพาะกรณี นักวิจัยที่ใช้การวิจัยเชิงคุณภาพ ได้แก่ นักวิจัยสาขาประวัติศาสตร์ ชาติพันธุ์วิทยา มนุษยวิทยา ปรากฏการณ์วิทยา ประวัติศาสตร์ และการศึกษา (สิน พันธุ์พินิจ, 2544, หน้า 60-63)

## ลักษณะของการวิจัย

การวิจัยเชิงคุณภาพจะอาศัยข้อมูลเชิงประจักษ์จากปรากฏการณ์ที่เป็นธรรมชาติ

- เป็นการวิจัยที่ไม่ค่อยคำนึงถึงตัวเลข แต่ศึกษาความจริงจากปรากฏการณ์ที่มีความเป็นธรรมชาติของมนุษย์ สังคมหรือองค์กร ขาดทฤษฎีและวรรณกรรมสนับสนุน การสรุปผลการวิจัยขึ้นอยู่กับนักวิจัย

2. ข้อตกลงเบื้องต้นหรือข้อสันนิษฐานของการวิจัยเชิงคุณภาพจะเกี่ยวข้องกับ “กระบวนการ” มากกว่า “ผลลัพธ์หรือผลผลิต” ให้ความสนใจความหมายเชิงตรรกะเกี่ยวกับมนุษย์ มนุษย์เป็นเครื่องมือให้ข้อมูลที่สำคัญมากกว่าแบบสอบถามหรือแบบสัมภาษณ์ การพรรณนา ผลการวิจัยเป็นไปตามกระบวนการ ความหมายและความเข้าใจที่ได้จากคำพูดของประชาชนและภาคต่าง ๆ (Creswell, 1994, p. 145)

- วิธีการวิจัย เป็นการวิจัยแบบอนุมาน โดยศึกษาจากข้อสรุปกลุ่มบ่อง ๆ ไปสู่ทั่วไป นิยมขอบเขตของบริบท การพัฒนาทฤษฎีเพื่อการความเข้าใจ สร้างความเที่ยงตรง ความถูกต้อง และความเชื่อถือโดยการพิสูจน์ (Creswell, 1994, p. 5)

การวิจัยเชิงคุณภาพมีประโยชน์และจุดเด่นหลายอย่าง เช่น ใช้วิจัยในเรื่องที่เป็นนามธรรม วิจัยสังคมที่ไม่รู้หนังสือ มีการสื่อสารคนและภาษา วิจัยปัจจัยภารณ์ต่าง ๆ ของสังคมอย่างลึกซึ้ง การวิจัยการพัฒนา แต่การวิจัยประเภทนี้มีจุดอ่อนบางประการ เช่น การเก็บข้อมูล การวิเคราะห์ข้อมูล ลักษณะที่และการสรุปผลการวิจัยขึ้นอยู่กับผู้วิจัย ซึ่งอาจขึ้นอยู่กับค่านิยม และความอดีต เข้ามาเกี่ยวข้องด้วย

## ขั้นตอนของการวิจัย

การวิจัยเชิงคุณภาพมีขั้นตอน ดังนี้

- การกำหนดประเด็นปัญหา กำหนดหัวข้อและประเด็นปัญหาให้ชัดเจน โดยทั่วไปจะไม่ตั้งสมมติฐานไว้ เพียงแต่กำหนดแนวคิดเชิงทฤษฎีไว้ก่อน ๆ

2. การคัดเลือกกลุ่มตัวอย่าง ไม่ควรกำหนดกลุ่มตัวอย่างหรือประชากรใหญ่เกินไป เช่น นักวิจัย 1 คน ไม่ควรศึกษากลุ่มตัวอย่างมากกว่า 300 คน เพื่อจะศึกษาในแนวลึกได้มาก

- การกำหนดเครื่องมือวิจัย ควรใช้เครื่องมือหลาย ๆ อย่าง ได้แก่ แบบสอบถาม แบบสัมภาษณ์ แบบบันทึกข้อมูลในสถานะ เช่น กล้องถ่ายภาพ กล้องถ่ายวีดีทัศน์ และเครื่องบันทึกเสียง

4. การเก็บข้อมูล นักวิจัยจะต้องเก็บข้อมูลให้สอดคล้องกับความจริงบนพื้นฐาน ความเป็นธรรมชาติ โดยไม่มีการเสริมแต่งด้วยวิธีการดังต่อไปนี้

- 4.1 การสังเกต เป็นวิธีการที่นิยมมากที่สุด ซึ่งมีทั้งการเป็นผู้สังเกตอย่างสมบูรณ์ (Complete Observer) โดยนักวิจัยเข้าไปอยู่ในชุมชนนั้นเป็นเวลานาน ๆ บางคันเรียกว่า การสังเกต

แบบมีส่วนร่วม และการเป็นผู้สังเกตเพียงส่วน (Observer-as-Participant) หรือการสังเกตแบบไม่มีส่วนร่วม (Non-Participation Observation)

4.2 การสัมภาษณ์ อาจสัมภาษณ์แบบพบหน้ากัน การสัมภาษณ์ทางโทรศัพท์ หรือการสัมภาษณ์แบบกลุ่ม

4.3 การเก็บข้อมูลจากเอกสาร ศึกษาจากวารสาร ผลการประชุม (Minute) หนังสือพิมพ์

4.4 การใช้โสตทักษะปกรณ์เป็นเครื่องมือบันทึกข้อมูลในสถานที่ เช่น ภาพบนตู้ภาพถ่าย และเทปบันทึกเสียง

4.5 การใช้แบบสอบถาม

5. การวิเคราะห์ข้อมูล ผู้วิจัยต้องวิเคราะห์ข้อมูลด้วยตนเอง ไม่เน้นการวิเคราะห์เชิงสถิติ มีการจำแนกข้อมูล วิเคราะห์ส่วนประกอบ สร้างข้อสรุปแบบอุปมาณ การตีความข้อมูล และอธิบายสาเหตุกับความเข้ม ของอย่างมีระบบ

6. การจัดทำรายงานการวิจัย

**การวิจัยเชิงปริมาณ**

การวิจัยเชิงปริมาณ (Quantitative Research) “เป็นการวิจัยเชิงประจักษ์ที่ข้อมูลอยู่ในรูปของจำนวน” (Punch, 1998, p. 4) “เน้นข้อมูลที่ตัวเลข และต้องใช้วิธีการทางสถิติวิเคราะห์ข้อมูล เพื่อสรุปการวิจัย” (ธีรุตติ เอกภัคติ, 2542, หน้า 34) “เป็นการวิจัยแบบดั้งเดิม เป็นปรัชญาเชิงปฏิฐานนิยม และการทดลอง” (Creswell, 1994, p. 4)

หากคำจำกัดความของการวิจัยเชิงปริมาณที่นักวิชาการกล่าวสรุปไว้ว่า “การวิจัยเชิงปริมาณเป็นการวิจัยที่มีข้อมูลอยู่ในรูปของจำนวน บอกให้ทราบถึงปริมาณมาก-น้อย สามารถใช้สถิติวิเคราะห์และวัดได้อย่างเป็นธรรม” (สิน พันธุ์พินิจ, 2544, หน้า 58-60)

**ลักษณะของการวิจัย**

การวิจัยเชิงปริมาณทางสังคมศาสตร์มีลักษณะสำคัญดังนี้

1. เป็นการวิจัยที่เน้นจำนวน สามารถวัดปริมาณได้ชัดเจนและแน่นอน โดยใช้เครื่องมือมาตราฐาน เช่น แบบทดสอบมาตราฐานและแบบสอบถาม มีความเป็นวัตถุวิสัยหรือปรนัย
2. วิธีการวิจัย ใช้กระบวนการวิจัยแบบนิรนัย หากความสัมพันธ์ระหว่างเหตุกับผล มีแบบแผนการวิจัยที่คงที่แน่นอน ไม่เน้นบริบท (Context-Free) สรุปผลการวิจัยอย่างมีเหตุผล นำไปใช้เพื่อการทั่วไป การอธิบาย และการสร้างความเข้าใจ ความถูกต้องและความน่าเชื่อถือมาจากการสร้างความเที่ยงตรงภายในและภายนอกกับการสร้างมาตรฐานมาตราการความน่าเชื่อถือในการวิจัย (Creswell, 1994, p. 5)

3. ขอบเขตการวิจัย ครอบคลุมการวิจัยแบบทดลอง กึ่งทดลอง ไม่มีการทดลอง และ การวิจัยเชิงสำรวจ ที่มีข้อมูลอยู่ในรูปของจำนวน สามารถศึกษาวิจัยครอบคลุมประชากรและ กลุ่มตัวอย่างมีปริมาณมากและกว้างขวาง เช่น การวิจัยเชิงสำรวจ

4. มีทฤษฎีและวรรณกรรมสนับสนุน สามารถตั้งสมมติฐานล่วงหน้า มีการควบคุม ตัวแปรต่าง ๆ ด้วยทางกายภาพ โดยการออกแบบการวิจัยที่มีการสุ่มกลุ่มตัวอย่างที่ถูกต้อง การควบคุมความแปรปรวน การจับคู่กลุ่มทดลองกับกลุ่มควบคุม และการวิเคราะห์ข้อมูลด้วยสถิติ ที่เหมาะสม (Punch, 1998, pp. 83-84)

### ขั้นตอนการวิจัย

การวิจัยเชิงปริมาณมีขั้นตอนเหมือนการวิจัยเชิงสำรวจและการวิจัยเชิงทดลอง คือ

1. การกำหนดประเด็นปัญหา
2. การกำหนดค่าตามและสมมติฐานการวิจัย
3. การกำหนดวัดถูกต้องและลงค่าการวิจัย
4. การออกแบบการวิจัย

5. การดำเนินการวิจัย ได้แก่ การสุ่มตัวอย่าง การสร้างและพัฒนาเครื่องมือ และการเก็บรวบรวมข้อมูล

6. การสรุป ได้แก่ การวิเคราะห์ข้อมูล การสรุปผล และการเขียนรายงาน
7. การนำเสนอผลการวิจัย

**ความแตกต่างของการวิจัยเชิงคุณภาพและการวิจัยเชิงปริมาณ**

ความแตกต่างของการวิจัยคุณภาพและการวิจัยเชิงปริมาณ สรุปได้ดังนี้

1. ความแตกต่างกันในลักษณะข้อมูล การวิจัยเชิงคุณภาพเป็นของมูลเกี่ยวกับความรู้สึก นึกคิด ประวัติ ผู้ทำวิจัยจะต้องตีความหมายของข้อมูล ซึ่งเป็นการวิจัยเชิงพรรณนา หรืออธิบาย (Descriptive approach) ส่วนการวิจัยเชิงปริมาณ เป็นการจำแนกข้อมูลที่นับได้ หรือเป็นสถิติต่าง ๆ ซึ่งเป็นการวิจัยที่มุ่งเน้นการวิเคราะห์และทดลอง (Analytical & Experimental approaches)

2. ความแตกต่างด้านวัตถุประสงค์ การวิจัยเชิงคุณภาพให้ความสำคัญขององค์ประกอบนั้น ที่เป็นนามธรรมของมนุษย์ ซึ่งมีรากฐานมาจากแนวคิดแบบธรรมชาตินิยม หรือ " pragmatism " (Naturalism) แต่การวิจัยเชิงปริมาณจะมุ่งเน้นในส่วนขององค์ประกอบที่เป็นรูปธรรมโดยการใช้ รากฐานจากปรัชญาแนวคิดแบบปฏิฐานานิยม (Positivism)

3. ความแตกต่างในการเก็บข้อมูล ใน การเก็บข้อมูลของงานวิจัยเชิงคุณภาพนั้น คือการ ผู้ทำวิจัยออกไปเก็บรวบรวมข้อมูลด้วยตัวเอง ด้วยวิธีการต่าง ๆ ที่ก่อให้เกิดความเข้าใจที่ถูกต้อง ให้ความสำคัญกับกระบวนการ ได้มาซึ่งความจริงโดยมองแบบองค์รวม แต่การวิจัยเชิงปริมาณนั้น

จะให้ความสำคัญกับผลที่ได้มากกว่ากระบวนการ การดำเนินการมีขั้นตอนหรือระเบียบแบบแผนค่อนข้างแน่นอน

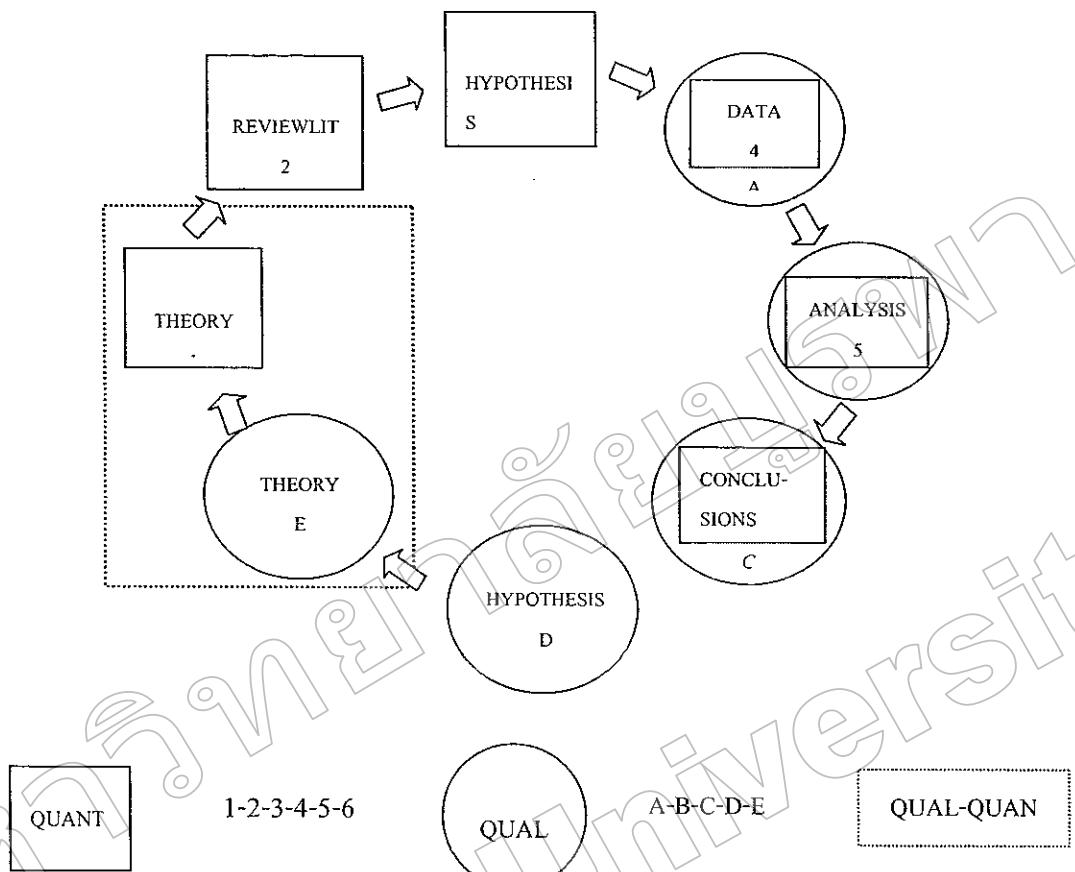
4. ความแตกต่างในการวิเคราะห์ข้อมูล การวิเคราะห์ข้อมูลนี้การวิจัยเชิงคุณภาพใช้วิธีการวิเคราะห์เชิงอุปman (Inductive approach) ส่วนการวิจัยเชิงปริมาณใช้การวิเคราะห์ข้อมูลเชิงอนุมาน (Deductive approach) ด้วยการทดสอบคำตобอที่คาดคิดไว้ล่วงหน้า (มนัส สุวรรณ, 2544, หน้า 18; สุภากศ์ จันทวนิช, 2535, หน้า 17-19)

วรัญญา ภัทรสุข (2545, หน้า 41) ได้แยกแจงความแตกต่างของ การวิจัยเชิงปริมาณและ การวิจัยเชิงคุณภาพ ไว้เป็นตาราง ดังต่อไปนี้

ตารางที่ 1 ความแตกต่างของการวิจัยเชิงคุณภาพและเชิงปริมาณ

ความแตกต่าง	การวิจัยเชิงปริมาณ	การวิจัยเชิงคุณภาพ
- ตรรกแห่งทฤษฎี (Logic of Theory)	- อนุมาน (Deductive)	- อุปman (Inductive)
- แนวทางในการสร้างทฤษฎี (Direction of Theory Building)	- เริ่มจากทฤษฎี	- เริ่มจากข้อเท็จจริง
- การพิสูจน์ (Verification)	- เกิดขึ้นหลังจากตั้งทฤษฎีเสร็จ เรียบร้อยแล้ว	- การเก็บข้อมูล การวิเคราะห์ข้อมูลและการพิสูจน์ทฤษฎี เกิดขึ้นพร้อมกัน
- แนวคิด (Concept)	- กำหนดไว้อย่างชัดเจนก่อน เริ่มต้นการวิจัย	- เริ่มต้นด้วยการจัดสิ่งต่าง ๆ ให้เกี่ยวข้องกันด้วยแนวคิดที่มีคุณค่า
- การทำเป็นข้อสรุปที่มีนัยทั่วไป (Generalization)	- สรุปจากตัวอย่างที่ใช้ไปยัง ประชากร	- สรุปจากการวิเคราะห์หรือ สรุปจากสิ่งที่น่าเอออย่าง

กรอบความคิดและระเบียบวิธีการวิจัยเชิงคุณภาพ(Qualitative Research) และการวิจัยเชิงปริมาณ (Quantitative Research)



ภาพที่ 1 กรอบความคิดและระเบียบวิธีการวิจัยเชิงคุณภาพ และ การวิจัยเชิงปริมาณ

จะเห็นความคาดเดาขึ้นเนื่องของขั้นตอนในการทำวิจัยเชิงคุณภาพกับการวิจัยเชิงปริมาณ ขั้นตอนหลักของการวิจัยทั้ง 2 ประเภทที่มีความคาดเดาขึ้นกันคือ การเก็บรวบรวมข้อมูล การวิเคราะห์ข้อมูล และการสรุปผลการวิเคราะห์ นอกเหนือจากสิ่งที่กล่าว ยังแสดงให้เห็นอย่างชัดเจน ว่า ทฤษฎี ซึ่งเป็นจุดเริ่มต้นของวิจัยเชิงปริมาณนั้น แท้จริงคือส่วนสุดท้ายของการวิจัยเชิงคุณภาพ จุดนี้เองหากมีทฤษฎีที่เกิดขึ้นจากการศึกษาวิจัยเชิงคุณภาพแล้วน้ำไปทดสอบเพื่อยืนยันความจริงอีก ครั้งด้วยวิธีการวิจัยเชิงปริมาณ ย่อมเท่ากับเป็นการศึกษาแบบองค์รวม (Wholistic) ครอบคลุมและ ปิดช่องว่างของการแบ่งแยกการวิจัยทั้ง 2 ประเภทออกจากกัน (มนัส สุวรรณ, 2544, หน้า 17-18)

### การวิจัยผสมวิธี

ผ่องพรรณ ตรัยมงคล (2541, หน้า 224-234) ได้กล่าวถึง การวิจัยผสมวิธีว่าเน้น ความสำคัญของการได้ข้อมูลหลากหลายด้านและครอบคลุม เพื่อใช้ในการตัดสินใจ การวิจัยผสมวิธีนี้มีข้อเรียกต่าง ๆ กันและความหมายที่ต่างกันบ้าง ได้แก่

1. Mixed-Method Design (Greene, Caracelli, & Graham, 1989)

2. Combined Qualitative and Quantitative Design (Creswell, 1994)
3. Qualitative-Quantitative Methodological Triangulation (Morse, 1991)
4. Multi-Method Research (Cohen & Manion, 1994)

#### **การพسانระดับวิธี: Triangulation**

การพسانในระดับการเก็บข้อมูล มีที่มาจากการวิจัยเชิงคุณภาพ ซึ่งใช้วิธีการเรียกว่า Triangulation หรือวิธีสามเส้า ซึ่งเป็นวิธีการตรวจสอบยืนยันข้อมูล

Cohen and Manion (1994, p. 233) กล่าวถึงคำว่า “Triangulation” ว่าเป็นศัพท์ชื่นมื่นที่มาจากการวัดในทางกายภาพ โดยเฉพาะในกลุ่มนักเดินเรือ นักกลุ่มศาสตร์การทหาร และวิศวกรช่างสำรวจ เป็นต้น ซึ่งคนกลุ่มนี้จะร่องรอยบนตัวเอง (Marker) หลาย ๆ จุด ในการก้นหาตำแหน่งน้ำ หรือวัตถุใด ๆ ที่ต้องการ ต่อมามีเมื่อใช้คำ “Triangulation” นี้ในการวิจัยทางสังคมศาสตร์ จึงเป็นการใช้ในความหมายเชิงปริยานเทอบร่วมกับการศึกษาปัญหาวิจัยเรื่องใดเรื่องหนึ่ง โดยอาศัย “แง่มุมที่หลากหลาย” หากขึ้น ทั้งนี้เพื่อจะช่วยให้นักวิจัยอธิบายปรากฏการณ์ หรือพฤติกรรมที่พบขึ้น ได้กระชับและมีความเที่ยงตรงยิ่งขึ้น

ในทัศนะของการวิจัยเชิงคุณภาพ นุ่งความสำคัญของเทคนิควิธี Triangulation นี้ ในระดับการตรวจสอบและยืนยันข้อมูลเพื่อเสริมความเชื่อถือได้ โดยจำแนกการใช้เทคนิคนี้เป็น 4 ลักษณะ คือ (Patton, 1990, pp. 464-466)

1. ต่างวิธี (Methods Triangulation) การวิจัยที่ใช้วิธีรวมข้อมูลมากกว่าหนึ่งวิธี เพื่อตรวจสอบยืนยันซึ่งกันและกัน
2. ต่างแหล่งข้อมูล (Triangulation of Sources) การวิจัยที่มีการใช้ข้อมูลจากหลายแหล่ง ภายใต้วิธีการเดียวกัน เช่น ใช้วิธีการสัมภาษณ์ โดยสัมภาษณ์คนต่างกลุ่มต่างสถานะในเรื่องเดียวกัน เป็นต้น
3. ต่างผู้วิเคราะห์ (Analyst Triangulation) การวิจัยที่ใช้นักวิจัยหลากหลาย (ต่างทัศนะ ต่างภูมิหลัง ต่างสาขา) เพื่อตรวจสอบและวิเคราะห์ข้อมูล/ข้อค้นพบ
4. ต่างทฤษฎี/แนวคิด (Theory/ Perspective Triangulation) การวิจัยที่ใช้ทฤษฎี/แนวคิดมากกว่า 1 แนวในการตีความ/ให้ความหมายแก่ผู้วิเคราะห์ได้

นักวิจัยท้าไปปูรูจักเทคนิค Triangulation นี้ในความหมายเฉพาะของการใช้ข้อมูลจากหลายแหล่งเพื่อตรวจสอบความเที่ยงตรง ซึ่งที่จริงเทคนิควิธี Triangulation มีหลายลักษณะดังกล่าว ข้างต้น และสอดคล้องกับที่ Denzin (1970) ได้ให้แนวทางไว้แต่เดิม ซึ่งจำแนกเป็น 6 ประเภทดังนี้

1. ต่างกาล (Time Triangulation) การวิจัยที่คำนึงถึงการแก้ไขข้อจำกัดของความแตกต่าง หรือการเปลี่ยนแปลงตามกาลเวลา อาจใช้วิธีการศึกษาพื้นที่ (Cross-Sectional) และ การศึกษาแบบเจาะลึกตามกาลเวลา (Longitudinal) ผสมผสานกัน
2. ต่างสภาพ (Space Triangulation) ขยายขอบเขตการวิจัยในด้านท้องถิ่นหรือ วัฒนธรรม ผลการวิจัยจะไม่จำกัดด้วยลักษณะเฉพาะของพื้นที่หรือวัฒนธรรมนั้น ๆ โดยใช้วิธีการ ข้ามวัฒนธรรม (Cross-Cultural Technique) เพื่อสรุปได้ในเชิง普遍เที่ยบ
3. ต่างระดับ (Combined-Level Triangulation) ใช้ในการวิเคราะห์ทั้งหลายระดับ ได้แก่ ระดับบุคคล ระดับปฏิสัมพันธ์ (กลุ่ม) ระดับชุมชน (องค์กร วัฒนธรรม สังคม) เพื่อสรุปได้กว้างขึ้น
4. ต่างทฤษฎี (Theoretical Triangulation) มีการอภิปรายวิจัยซึ่งมาจากการทฤษฎีมากกว่าหนึ่ง ทฤษฎีที่อาจไม่สอดคล้องกัน แต่มีจุดเด่นที่นำมาใช้ประโยชน์ร่วมกัน เพื่อเป็นแนวทางการวิจัยนั้น หรือเป็นการทดสอบทฤษฎีที่ขัดแย้งกัน
5. ต่างผู้วิจัย (Investigator Triangulation) ใช้กลุ่มนักวิจัยที่มาร่วมกัน หลากหลาย ประสบการณ์ ผังเข้น นักวิชาชีพสาขาหรือแม่แท่งการ ใช้ผู้สัมภาษณ์เดียวกัน ในสถานการณ์เดียวกัน เพื่อมุ่งเพิ่มความเที่ยงตรง (Validity) ของผลการวิจัย
6. ต่างวิธี (Methodological Triangulation) มีความแตกต่างในเชิงเทคนิควิธี แบ่งเป็น 2 ชนิด
  - 6.1 ต่างในวิธี (Within-Method Triangulation) มีลักษณะคล้ายกับการวิจัยทำ สำหรับเพื่อเป็นขั้นตอน โดยใช้วิธีเดียวกันแต่ศึกษาต่างสถานการณ์ และมุ่งประเด็นที่การขึ้นยั่นความเชื่อมั่น (Reliability) ของผลการวิจัย
  - 6.2 ต่างระหว่างวิธี (Between-Method Triangulation) ใช้วิธีการศึกษามากกว่าหนึ่งวิธี เพื่อตอบปัญหาวิจัยเดียวกันและในสถานการณ์เดียวกัน โดยมุ่งเน้นประเด็นที่ความเที่ยงตรง (Validity) ของข้อค้นพบ

จะเห็นว่าตามความหมายเดิมนั้น เทคนิค Triangulation มุ่งเสริมความเที่ยงตรงของ งานวิจัยเชิงคุณภาพ โดยลดอคติหรือความคลาดเคลื่อนที่เกิดจากข้อมูลแหล่งเดียวหรือแมุ่นเดียว ต่อมาเมื่อเทคนิค Triangulation ได้รับความสนใจมากขึ้นจากนักวิจัยเชิงปริมาณ ได้มีการขยาย ขอบเขตกว้างกว่าความหมายเดิม ในแง่ของการใช้กระบวนการทัศน์ กล่าวคือ ใช้วิธีการเชิงปริมาณ และเชิงคุณภาพร่วมกัน

#### **การพسانระดับกลุ่มทัศน์**

Creswell เป็นนักวิจัยเชิงปริมาณผู้หนึ่งที่กล่าวถึงแนวทางของ การวิจัยพسانวิธี โดยเรียก กลุ่มทัศน์ว่า “Combined Qualitative and Quantitative Design” และได้นำเสนอกลุ่มทัศน์การวิจัย 3 รูปแบบ คือ (Creswell, 1994, pp. 184-189)

**รูปแบบที่ 1 การวิจัย 2 ภาค (Two-Phase Design)** การวิจัยรูปแบบนี้ เป็นการดำเนินการ วิจัยแยก 2 ขั้นตอนอย่างเด่นชัดด้วยวิธีการวิจัยต่างกัน (การวิจัยเชิงปริมาณและการวิจัยเชิงคุณภาพ) และนำเสนอผลการวิจัยแบ่งเป็น 2 ตอนโดยเอกสาร แต่ละตอนตอบคำถามวิจัยต่างประเด็นกัน โดยมีบทสรุปเพื่อชื่อมโยงการวิจัยทั้งสองตอนนี้

**รูปแบบที่ 2 แบบนำ-แบบรอง (Dominant-Less Dominant Design)** เป็นการวิจัยที่ ดำเนินการด้วยวิธีการวิจัยหลักแนวทางใดแนวทางหนึ่ง เช่น ใช้การวิจัยเชิงปริมาณเป็นหลัก และ ใช้วิธีการนำอย่างของ การวิจัยเชิงคุณภาพมาเสริม เพื่อบาധความ เพื่อตรวจสอบยืนยัน หรือเพิ่ม ความลึกของข้อมูล ในทางตรงข้ามใช้การวิจัยเชิงคุณภาพเป็นหลัก เสริมด้วยการวิจัยเชิงปริมาณ

**รูปแบบที่ 3 แบบผสมผสาน (Mixed-Methodology Design หรือ Integrated Approach)** เป็นการผสานทั้งระดับมหภาคและจุลภาคระหว่างสองกระบวนการทัศน์และแนวทางการวิจัย ในทางปฏิบัติเป็นการวิจัยที่ดำเนินการได้ยาก Creswell ได้แสดงตัวอย่างการผสานในทุกขั้นตอน ของการวิจัย ตั้งแต่การนำเสนอปัญหางานถึงถึงการสรุปผลการวิจัย ซึ่งในบางขั้นตอนอาจไม่ สามารถผสานกัน ได้เต็มที่ด้วยข้อจำกัดของความต่างในกระบวนการทัศน์การวิจัยคุณภาพและการวิจัย เชิงปริมาณ

### ประโยชน์ของการวิจัยผสานวิธี

การวิจัยผสานวิธีช่วยแก้ไขข้อจำกัดของการวิจัยด้วยวิธีการเดียวใน 2 ประเด็นหลัก ดังนี้

1. ช่วยแก้ไขข้อจำกัดของอคติ (Bias) ข้อมูลซึ่ง ได้จากแม่นมุนเดียว อาจถูกจำกัดด้วย ข้อเท็จจริงในเพียงบางชุดของทั้งหมด (Slices of Reality) เป็นเหตุให้เกิดวิจัยสรุปผลคลาดเคลื่อนได้ การวิจัยผสานวิธีช่วยเสริมความมั่นใจแกนกวิจัย โดยอาจเปรียบว่าคล้ายกับการวิจัยซ้ำ (Replication Research) ที่ใช้ในการวิจัยเชิงทดลอง แต่ในการนี้จะเป็นการนำข้อมูลมาเสริมหรือมาเย็บเข้า ซึ่งกันและกันในการวิจัยคราวเดียว ในประเด็นนี้ Denzin (1970, p. 313) ชี้ให้เห็นคุณค่า ของวิธีการ Triangulation โดยย้ำว่า “ช่วยให้เกิดความเชื่อถือใน (Intrinsic Bias) ของการสรุป ผลการวิจัย ที่อาจเกิดขึ้นจากการใช้วิธีการเดียว ผู้วิจัย/ เก็บข้อมูลคนเดียว หรือการใช้มุมมองจาก ரากฐานแนวคิด/ ทฤษฎีเดียว” อคติคังกล่าวนี้ในการวิจัยเชิงปริมาณ อาจจะเป็นปัญหาได้มาก เพราะผู้วิจัยมักสรุปผลการวิจัยตามตัวเลข ซึ่งการได้มาซึ่งตัวเลขนั้น ย่อมมีโอกาสเกิดปัญหาความ คลาดเคลื่อนในการวัด ได้เสมอ

2. ช่วยจัดความยืดหยุ่นในการของผู้วิจัย นักวิจัยจำนวน ไม่น้อยยึดติดกับวิธีการวิจัย ของตนอย่างหนึ่งแน่น และปฏิเสธการวิจัยอื่น ๆ เหตุที่เป็นเช่นนี้อาจเป็นเพราะความคุ้นเคย ความคุ้นเคย หรือประสบการณ์ที่ได้รับการฝึกฝนมา บางครั้งจึงมักพูดว่า “นักวิจัยใช้เครื่องมือ/ วิธีการ เก็บข้อมูลตามความคุ้นชินหรือตามความสะดวก มากกว่าเลือกใช้อะย่างเหมาะสมตามกรณฑ์ที่ควร

เป็นตัวอย่างเช่น การใช้เครื่องมือวัดเจตคติที่มีแพร์ลตายในปัจจุบัน โดยผู้ใช้มีระมัดระวังอย่างรอบคอบในเรื่องข้อจำกัดเชิงวัฒนธรรม (Culture-Bound) หรือข้อจำกัดในเชิงกาลเวลา (Time-Bound) จึงอาจทำให้ผลการวิจัยหย่อนในด้านความเที่ยงตรง

### **การวิเคราะห์องค์ประกอบ (Factor Analysis)**

#### **แนวคิดของการวิเคราะห์องค์ประกอบ**

การวิเคราะห์องค์ประกอบ เป็นเทคนิคทางสถิติที่ใช้ในการวิเคราะห์เพื่อจัดและรวมกลุ่มตัวแปรจำนวนมากให้เหลือเฉพาะที่มีความสัมพันธ์เกี่ยวข้องกัน ซึ่งมีผู้ให้แนวคิด ดังนี้

วิรช วรรณรัตน์ (2538, หน้า 37) กล่าวไว้ว่าแนวคิดของการวิเคราะห์องค์ประกอบว่า เป็นวิธีการทางสถิติที่พยายามจัดกลุ่มตัวแปรที่มีความเกี่ยวข้องสัมพันธ์กันให้อยู่ในกลุ่มเดียวกัน เป็นการศึกษาตัวแปรที่มีภาพลักษณ์เด่นชัด โดยลดจำนวนตัวแปรให้น้อยลง ทำให้ทราบค่าน้ำหนักของตัวประกอบในตัวแปรแต่ละตัว ซึ่งลักษณะเด่นของตัวแปรและการจัดกลุ่มของตัวแปรที่เกิดจากความสัมพันธ์ระหว่างกันของตัวแปร ทำให้ทราบถึงโครงสร้างแบบแผนของข้อมูลและปัจจัยร่วมของตัวแปร ลดอุปทานค่าน้ำหนักแต่ละตัวประกอบที่ได้จากค่าของตัวแปร

บุญชม ศรีสะอาด (2535, หน้า 178-179) กล่าวว่า เป็นเทคนิคทางสถิติที่ใช้วิเคราะห์ผลการวัด โดยใช้เครื่องมือหรือเทคนิคหลายชุดหรือหลายค่า ผลการวิเคราะห์จะช่วยให้ทราบว่า เครื่องมือหรือเทคนิคเหล่านั้นวัดในลักษณะเดียวกัน หรือที่เรียกว่าวัดองค์ประกอบร่วมกันหรือไม่ มีค่าองค์ประกอบ เครื่องมือหรือเทคนิคเหล่านั้น วัดแต่ละองค์ประกอบมากน้อยเพียงใด ผู้วิจัยจะพิจารณาผลการวิเคราะห์แล้วใช้หลักเหตุผลระบุหรือกำหนดชื่อองค์ประกอบที่วัดนั้น ผลจากการวิเคราะห์องค์ประกอบจะปรากฏค่าต่าง ๆ ที่สำคัญ คือ ค่า Communality ซึ่งเขียนแทนด้วย  $h^2$  เป็นค่าความแปรปรวนที่แต่ละค่าแปรปรวนที่มีส่วนร่วมกับตัวแปรอื่นมากน้อยเพียงใด ค่า Eigen Value เป็นผลรวมกำลังสองของสัมประสิทธิ์ขององค์ประกอบร่วมในแต่ละองค์ประกอบ ซึ่งต้องมีค่าไม่ต่ำกว่า 1 จึงจะถือเป็นองค์ประกอบหนึ่ง ๆ ที่แท้จริง Factor Loading เป็นค่าน้ำหนักขององค์ประกอบที่แต่ละค่าแปรปรวนนั้น ซึ่งผู้วิจัยอาจต้องการทราบว่าเครื่องมือหรือเทคนิคที่ใช้วัดพฤติกรรมนั้น วัดอะไรร่วมกันบ้าง (มีองค์ประกอบอะไรบ้าง) หรือเครื่องมือวัดเป็นไปตามทฤษฎีหรือแนวคิดนั้นหรือไม่ ที่สามารถทำได้โดยการวิเคราะห์องค์ประกอบ

อุทุมพร จำรมาน (2532, หน้า 133) ได้กล่าวว่า การวิเคราะห์องค์ประกอบว่าเป็นเทคนิคทางสถิติที่เกี่ยวกับคน (หรือผู้ให้ข้อมูล) จำนวนมาก ตัวแปรจำนวนมาก และตัวประกอบจำนวนมาก

เพียงดาว มีนนณี (2546, หน้า 36) ได้สรุปถึงการวิเคราะห์องค์ประกอบว่า เป็นเทคนิคทางสถิติที่ใช้วิเคราะห์ผลการวัดเพื่อใช้ตรวจสอบความสัมพันธ์ภายในระหว่างตัวแปรต่าง ๆ เพื่อให้ได้เนื้อแท้ที่ช่อนอยู่หรือให้ได้ตัวประกอบแยกออกจากกันเป็นกลุ่มโดยอาจใช้เครื่องมือหรือเทคนิคหลายชุดหรือหลายด้านก็ได้

เชญ สามารถ (2547, หน้า 419) ได้ให้ความหมายการวิเคราะห์องค์ประกอบว่า การวิเคราะห์องค์ประกอบเป็นวิธีการทางสถิติที่ใช้ในการลดปริมาณข้อมูลให้น้อยลงเพื่อง่ายต่อความเข้าใจและทำให้ทราบถึงโครงสร้างแบบแผน เมื่อมีตัวแปรมาก ๆ จะมีความไม่สอดคล้องกัน การนำเสนอตัวแปรเหล่านี้ไปใช้ประโยชน์นั้น จึงต้องเอาตัวแปรเหล่านั้นนับวิเคราะห์เพื่อลดจำนวนตัวแปรให้เหลือน้อยที่สุด โดยอาศัยโครงสร้างแบบแผนความสัมพันธ์ที่มีอยู่ในข้อมูล หรือระหว่างตัวแปร

สมบัติ ท้ายเรื่องคำ (2547, หน้า 16) ได้ให้ความหมายไว้ว่า เป็นวิธีการวิเคราะห์ข้อมูลเพื่อจะนำไปใช้ในการลดจำนวนตัวแปร (หรือข้อคำถาน) ให้น้อยลง โดยการพยายามหางองค์ประกอบของตัวแปรเหล่านี้ให้มีจำนวนน้อย ๆ ที่จะแทนตัวแปรที่มีจำนวนมาก ๆ โดยรวมกลุ่มตัวแปรที่เกี่ยวโยงสัมพันธ์กันเป็นองค์ประกอบเดียวกัน ซึ่งมีคุณลักษณะที่ว่าตัวแปรต่าง ๆ มีความสัมพันธ์กัน เพราะตัวแปรเหล่านี้มีองค์ประกอบร่วมกัน พิจารณาได้จากการจับกลุ่มของตัวแปรหรือค่าสัมประสิทธิ์สัมพันธ์ระหว่างตัวแปรซึ่งจะมีความสัมพันธ์กันสูงเป็นกลุ่ม ๆ ที่เรียกว่าองค์ประกอบ

ดังนั้น การวิเคราะห์องค์ประกอบ เป็นการวิเคราะห์ข้อมูลที่มีตัวแปรจำนวนมากให้น้อยลง ตรวจสอบความสัมพันธ์ระหว่างตัวแปรต่าง ๆ เพื่อให้ทราบถึงเนื้อแท้ที่ช่อนอยู่ในแต่ละตัวแปรหรือนำตัวประกอบที่ได้มาแยกเป็นกลุ่ม ๆ โดยใช้เทคนิคต่าง ๆ

การวิเคราะห์องค์ประกอบมักทำใน 2 ลักษณะ คือ (วิชัย วรรณรัตน์ 2538, หน้า 39  
อ้างอิงจาก Scott, 1963, p. 11)

1. การวิเคราะห์องค์ประกอบแบบเชิงสำรวจ (Exploratory Factor Analysis) เป็นการวิเคราะห์องค์ประกอบที่มีความเชื่อว่า องค์ประกอบร่วม (Common Factor) มีความสัมพันธ์กับตัวแปรที่สังเกตได้ (Observed variable) เป็นองค์ประกอบร่วมของทุกตัวประกอบและตัวประกอบที่สังเกตมาได้แต่ละตัวได้รับผลกระทบเฉพาะ (Unique Factor) ของแต่ละตัว โดยตัวประกอบเฉพาะไม่มีความสัมพันธ์กัน

2. การวิเคราะห์องค์ประกอบแบบกำหนดยืนยัน (Confirmatory Factor Analysis)  
เป็นการวิเคราะห์องค์ประกอบที่ต้องการศึกษาว่า ตัวประกอบร่วมคูณได้สัมพันธ์กัน ตัวแปร

ที่สังเกตมาได้ ตัวได้ได้รับผลมาจากตัวประกอบร่วม ตัวได้แต่ตัวประกอบเฉพาะคู่ใดมีความสัมพันธ์กัน โดยวิธีการจะอาศัยการทดสอบทางสถิติที่มีข้อมูลช่วยยืนยัน (Data Confirm)

#### **จุดมุ่งหมายของการวิเคราะห์องค์ประกอบ**

1. เพื่อจัดกลุ่มตัวแปรที่มีลักษณะเหมือนกันเข้าด้วยกัน ซึ่งเป็นการลดจำนวนตัวแปรเพื่อประโยชน์ในการอธิบายและสรุปยืนยันตามข้อมูลที่สังเกตมาได้
2. เพื่อบอกจำนวนตัวแปรหรือตัวประกอบร่วม โดยอาศัยค่าตัวแปรปรบปรวนและความแปรปรวนร่วมของตัวแปร
3. เพื่อค้นหาตัวประกอบแฝง (Latent Factor) และตัวประกอบเฉพาะ (Unique Factor) ในการอธิบายความสัมพันธ์ของตัวแปรกลุ่มนี้
4. เพื่อหาระดับน้ำหนัก (Factor Loading) ของตัวประกอบร่วมแต่ละตัวว่ามีขนาดจำนวนมากน้อยเท่าไรในการวัดกลุ่มตัวแปร
5. เพื่อหาโครงสร้างของตัวประกอบ (Structure Factor) ในการอธิบายและกำหนดยืนยันถึงความเที่ยงตรงเชิงโครงสร้าง (Construct validity) และการจัดกลุ่มประเภทนูกคล (เพียงดาวมีนุมณี, 2546, หน้า 36)

#### **ขั้นตอนและวิธีวิเคราะห์องค์ประกอบ**

ส. วารณา ประวัติพุกนษ์ (ม.ป.ป., หน้า 8-12) กล่าวถึง ขั้นตอนและวิธีวิเคราะห์องค์ประกอบ ไว้ดังนี้

1. การเตรียมข้อมูล เป็นขั้นตอนแรกของการวิเคราะห์องค์ประกอบ โดยการเก็บรวบรวมข้อมูลและนำข้อมูลที่ได้มาหาความสัมพันธ์ระหว่างตัวแปรต่าง ๆ ที่ต้องการวิเคราะห์
2. นำเสนอข้อมูล โดยการสร้างเมตริกสหสัมพันธ์หรือเมตริกซ์ความแปรปรวนและความแปรปรวนร่วม
3. การสกัดตัวประกอบ (Extracting initial factor) เพื่อค้นหาจำนวนองค์ประกอบ (Factor) ที่มีความสามารถเพียงพอในการอธิบายความสัมพันธ์ระหว่างตัวแปรที่สังเกตได้ โดยวิธีการต่าง ๆ ให้เลือก ดังต่อไปนี้

3.1 Principal Component Analysis (PC)

3.2 Least Squares Analysis (LS)

3.3 Maximum Likelihood

3.4 Alpha Factoring

3.5 Image

4. การหมุนแกน (Rotation) วิธีการหมุนแกนมีจุดมุ่งหมาย เพื่อให้วิธีที่ง่ายต่อการอธิบายของค่าประกอบ โดยคงจำนวนองค์ประกอบและ Communalities เดิมไว้ ในการศึกษาเพื่อหาองค์ประกอบร่วม (Exploratory Factor Analysis) นี้ จะหมุนแกนโดยวิธีใดก็ได้และไม่ต้องคำนึงว่าองค์ประกอบต่าง ๆ จะสัมพันธ์กันหรือไม่

ในการหานองค์ประกอบร่วมให้อยู่ในรูปง่าย คือพยายามให้ตัวแปรสังเกตตัวหนึ่ง ๆ มีค่าน้ำหนักองค์ประกอบน้อยขององค์ประกอบที่สุด และองค์ประกอบร่วมนี้ค่าน้ำหนักองค์ประกอบที่มีนัยสำคัญในบางตัวแปรและไม่มีนัยสำคัญในตัวแปรอื่น ๆ ที่เหลือ โดยมีหลักในการพิจารณาเป็นที่ง่ายจากแนวของ เทอร์สโตร์น (Thurstone) 5 ประการ โดยพิจารณาใน Factor Structure หนึ่ง ๆ คือ

1. ทุกແຕวะจะต้องมีค่าน้ำหนักองค์ประกอบเป็นศูนย์อย่างน้อย 1 ตัว
2. ถ้ามีองค์ประกอบร่วม m องค์ประกอบ ทุกคอลัมน์ จะต้องมีน้ำหนักองค์ประกอบเป็นศูนย์อย่างน้อย m ตัว
3. ถูกใจ ๆ ของคอลัมน์จะต้องมีหลาຍ ๆ ตัวแปรที่ค่าน้ำหนักองค์ประกอบหนึ่งเป็นศูนย์ อีกองค์ประกอบหนึ่งไม่เป็นศูนย์
4. ถูกใจ ๆ ของคอลัมน์จะมีค่าน้ำหนักองค์ประกอบเป็นศูนย์ได้ ถ้ามีองค์ประกอบร่วม 4 องค์ประกอบขึ้นไป
5. ถูกใจ ๆ ของคอลัมน์ค่าน้ำหนักองค์ประกอบที่ไม่เป็นศูนย์ทั้งคู่ ของตัวแปร จะมีจำนวนน้อย

ในปี ค.ศ. 1935 เทอร์สโตร์น (Thurstone) กำหนดข้อ 1–3 และในปี ค.ศ. 1947 ได้เพิ่มข้อ 4–5 เเข้ามา

การหมุนแกนมี 2 วิธี คือ

1. Orthogonal องค์ประกอบร่วมต่าง ๆ ไม่สัมพันธ์กัน ซึ่งอาจทำได้โดย
  - 1.1 Quartimax หมุนแกนโดยเน้นการเปลี่ยนแปรให้ง่ายขึ้น
  - 1.2 Varimax หมุนแกนโดยเน้นการเปลี่ยนคอลัมน์ให้ง่ายขึ้น คือ ให้เกิดความแปรผันของคอลัมน์ใน Factor Pattern Matrix
  - 1.3 Equimax ใช้วิธีประเมินระหะว่าง Quartimax กับ Varimax
2. Oblique มี 2 วิธีหลัก คือ
  - 2.1 หมุนแกนโดยยึด Reference Axes ซึ่งอาจใช้ Quatimin, Biquartimin หรือ Covariamin

2.2 หมุนแกน โดยไม่ยึด Reference Axes แต่ใช้ Pattern matrix ใช้วิธี Oblimax หมุนแกนโดยเปลี่ยนແຕว ให้ง่ายขึ้น เช่นเดียวกับ Quartimax ใน Orthogonal ในคอมพิวเตอร์ส่วนมาก จะเลือกการหมุนแกนด้วยวิธี Orthogonal แบบ Varimax

การสร้างมาตราของค่าประกอบ (Factor Scale) จุดประสงค์ในการสร้างมาตราของค่าประกอบ มี 2 ประการ คือ

1. เพื่อกันนามิตของข้อมูลสังเกต
2. เพื่อนำองค์ประกอบร่วมบางองค์ประกอบไปใช้ในการกันควรต่อไป

โดยทั่วไป ในการวิเคราะห์องค์ประกอบใช้มาตราการสร้างของค่าประกอบ เพื่อศึกษาโครงการสร้างขององค์ประกอบต่อไป วิธีการสร้างมาตราของค่าประกอบอาจทำได้หลายวิธี เช่น

1. ใช้การถดถอย (Regression)
2. ใช้เกลท์ (Least Squares)
3. วิธีของบาร์ทเลต (Bartlett)
4. ใช้หลักของอโ Rodríguez (Orthogonality Constraints)
5. ใช้ผตรงของค่าหนักองค์ประกอบที่มีค่าสูงในตัวแปรสังเกตต่าง ๆ
6. สร้างส่วนประกอบสำคัญ (Principal Component Scale)

### จิตวิทยาการศึกษา กับ การเรียนรู้ทางภาษา

จิตวิทยาการศึกษา เป็นจิตวิทยาประยุกต์ (Applied Psychology) แขนงหนึ่งของจิตวิทยา จิตวิทยาการศึกษาเป็นศาสตร์ที่ช่วยผู้สอน ได้นำความรู้ด้านต่าง ๆ ทางจิตวิทยา เช่น การรับรู้ การเรียนรู้ การสูงไว เช่วนปัญญา ความคิด ภาษา ทักษะ เจตคติ ค่านิยม บุคลิกภาพ เป็นต้น ที่มีอิทธิพลต่อการเรียนการสอนและสามารถนำความรู้นี้ ไปพัฒนาปรับปรุงกระบวนการเรียน ให้มีคุณภาพและบรรลุถึงเป้าหมายของการศึกษา (ปรียาพร วงศ์อนุตร โภจน์, 2534, หน้า 14)

### ความหมายของภาษา

ภาษา คือ ระบบการเปล่งเสียงและการเขียนสัญลักษณ์ต่าง ๆ ซึ่งคนในสังคมหนึ่ง ๆ เรียนรู้ และใช้ทำงานของเดียวกัน คนที่ใช้ภาษาเดียวกันสามารถแลกเปลี่ยนความคิดเห็นและประสบการณ์ ซึ่งกันและกัน ได้อย่างลึกซึ้งและกว้างขวาง ภาษาช่วยให้คนสามารถรวมกันเป็นกลุ่มและสังคม ที่มีแบบแผน มีความร่วมมือกันในกิจกรรมต่าง ๆ และภาษาสามารถควบคุมการกระทำและ ความคิดของคน ได้ นอกจากนี้ การสื่อความหมายโดยการใช้ภาษาเป็นสื่อสัมภาระสำคัญในการถ่ายทอด ทางสังคมและวัฒนธรรมแก่ชนรุ่นหลังอีกด้วย (ปรียาพร วงศ์อนุตร โภจน์, 2534, หน้า 91-92)

ชอมสกี (Chomsky) ผู้นำทฤษฎีจิตภาษาศาสตร์ เชื่อว่าภาษาทุกภาษาในโลกมีกฎอันเดียวกัน โครงสร้างฝังลึกของภาษาอนุญาตให้เมื่อคนนั้น เมื่อคนอื่นฟังจะเข้าใจได้ แต่ปรากฏอุปกรณ์ภาษาเป็นภาษาต่างๆ ในโลกในรูปของโครงสร้างพื้นผิว การเปลี่ยนแปลงโครงสร้างฝังลึกมาเป็นโครงสร้างพื้นผิวนั้นย่อมต้องผ่านระบบการเปลี่ยนรูปหลาบรับ ภาษาและการคิดซึ่งเกี่ยวข้องกันในแง่มุมต่างๆ (ดวงเดือน พันธุ์มนนาวิน, 2524, หน้า 99)

### จิตวิทยาการเรียนรู้ภาษา

นักจิตวิทยามีความเห็นว่า เด็กจะมีความสามารถทางภาษาไม่ได้ ถ้าเด็กหัดรับและเด็กเล็กเดินโตเข้าสู่สภาพแวดล้อมของมนุษย์อ่อน แต่เด็กจะสามารถเรียนภาษาได้ โดยการมีประสบการณ์ในสภาพแวดล้อมของมนุษย์อ่อนซึ่งสื่อสารกัน โดยใช้ภาษาหนึ่ง ทฤษฎีการเรียนรู้ภาษาได้ให้ความสำคัญแก่เชิงพัฒนาการ ด้วยการให้เด็กได้รับการฝึกหัดพัฒนาการในระดับใกล้เคียงกัน ที่แตกต่างกันในมนุษย์ผู้ซึ่งได้รับการฝึกหัดพัฒนาการในระดับใกล้เคียงกัน

### การเรียนภาษา กับกระบวนการทางสมอง (Language Acquisition and Cognitive Processes)

กระบวนการทางสมอง (Cognitive Processes) ประกอบด้วย การรับสัมผัสและการรับรู้ การเรียนรู้ การจดจำ และการคิดหรือแก้ปัญหา

การรับสัมผัสเป็นขั้นแรกของกระบวนการทางสมอง กล่าวคือ บุคคลจะรับสัมผัสสิ่งต่างๆ รอบตัวด้วยประสาทสัมผัสทั้งห้า คือ การเห็น การได้ยิน การได้กลิ่น การลิ้มรส และจากการสัมผัส ในส่วนของการเรียนภาษา บุคคลจะใช้ประสาทตาและหูเป็นหลัก จะมีประสาทอื่นอยู่บ้างแต่น้อย เช่น คนตาบอดอาจเรียนรู้ภาษาโดยการคิดคำขayerเบรล เป็นต้น ข้อมูลจากทั้ง ตา หรือสัมผัส จะถูกส่งไปยังสมอง เพื่อการรับรู้และประมวลไว้

กระบวนการขั้นต่อไป คือ การเรียนรู้ (Learning) การเรียนรู้ในที่นี้คือ การทำความเข้าใจในสารที่ได้รับเข้ามา ซึ่งอาจจะเป็นเสียงหรือตัวอักษร แล้วทำการแปลงสารนั้นเป็นความเข้าใจของตน (Encoding of Input Information)

กระบวนการขั้นต่อมา คือ การจำ (Memory) การจำจะมีอยู่ 2 ลักษณะ คือ การจำชั่วคราว (Short-Term Memory) และการจำาวร (Long-Term Memory) การทำความเข้าใจในภาษาไม่ว่า จะเป็นภาษาพูดหรือภาษาเขียนจะใช้ความจำชั่วคราวเป็นตัวดำเนินการ ขณะเดียวกันก็จะเรียกหาน้ำหนึ่ง ใจความจำาวรอย่างต่อเนื่อง ข้อมูลที่ถูกเก็บไว้ในความจำาวรจะถูกสะสม กลายเป็นความรู้ที่สั่งสมไปเรื่อยๆ

กระบวนการสุดท้ายของกระบวนการทางสมอง คือ การคิดหรือแก้ปัญหา (Thinking, Problem Solving) เป็นกระบวนการประมวลใช้ข้อมูลที่ได้จากการรับรู้และการจดจำ

ในกระบวนการสื่อความหมาย ซึ่งเป็นการใช้กระบวนการนี้เป็นหลัก คือ มีการแลกเปลี่ยนข้อมูล มีการตัดสินใจ อันเป็นผลมาจากการสื่อความหมาย (ลดลง ทับศรี, 2546)

การเรียนรู้ภาษา ชอมสกี (Chomsky, 2004) กล่าวว่า ภาษาเป็นลักษณะเฉพาะของบุคคล เป็นความสามารถภายในของบุคคล เกิดจากการจัดกระทำข้อมูล (Information Processing) ในสมองของแต่ละบุคคล ชอมสกี เชื่อว่า การเรียนภาษาไม่ได้เกิดจากการฝึกฝน (Training) หรือ หล่อหัดสอน (Moulding) ขึ้นจากองค์ประกอบภายนอก (External Factor) ตามแนวคิดของจิตวิทยา กลุ่มพฤติกรรมนิยม (Behaviorism) ที่เชื่อในเรื่องของพฤติกรรมภาษาของที่สัมภัตเห็น ได้เท่านั้น

ชอมสกี เห็นว่า ความสามารถทางภาษาในนั้น เกิดขึ้นจากการพัฒนาความสามารถภาษา ในมากกว่าเกิดจากการเรียนรู้ภายนอก ชอมสกีปฏิเสธการ ให้คำว่า “การเรียนรู้” (Language Learning) และเห็นว่าควรใช้คำว่า “การเพิ่มขึ้น” หรือ “การพัฒนา” (Growth) มาใช้กับภาษาแทน (ลดลง ทับศรี, 2547)

### เงื่อนไขของการเรียนรู้ภาษา

เงื่อนไขที่มีอิทธิพลต่อการเรียนรู้ทางภาษา เคโค โกร (Cecco, 1974) แบ่งเป็น 2 ลักษณะ

คือ

- เงื่อนไขที่เกิดจากภายในตัวผู้เรียน (Internal Condition) ซึ่งแบ่งเป็น 2 ประเภท คือ
  - ความหมายของสิ่งที่เรียน หมายถึง การรู้ความหมายของคำที่ใช้ ซึ่งถ้าผู้เรียนได้ เรียนรู้ความพัพท์สิ่งของมาก ก็จะสามารถเลือกคำได้อย่างเหมาะสมขึ้น จากการศึกษาพบว่า ผู้ที่ มีความรู้ปัญญาสูง จะมีความสามารถในการนำคำที่มาใช้ได้ดีกว่าและมากกว่าผู้มีความรู้ปัญญาต่ำ
  - การคิดเกี่ยวกับถ้อยคำที่ใช้ หมายถึง ความสามารถเลือกถ้อยคำมาใช้ให้ เหมาะสมกับสถานการณ์นั้น ๆ ในบางครั้งมีคำหลายคำที่มีความหมายใกล้เคียงกัน แต่ผู้พูดใช้ใน โอกาสต่างกันและให้ความรู้สึกต่างกัน เช่น อ้วน จำนำ อ้วนเป็นตุ่น เป็นต้น

- เงื่อนไขที่เกิดขึ้นภายนอก (External Conditions) ซึ่งแบ่งออกได้ดังนี้

2.1 การที่แนะนำการเรียน เป็นลักษณะการเรียนที่เกิดขึ้น โดยการลงใจ ซึ่งการเรียนรู้ นั้นหากเรียนโดยมีความสนใจและตั้งใจเรียน หมายถึงว่าเรารู้ว่าเราเรียนเพื่ออะไร จากการเรียนรู้นั้น ก็จะเรียนได้ดีกว่าการเรียนโดยไม่ได้ตั้งใจให้เกิดขึ้นหรือเกิดขึ้นโดยบังเอิญ

2.2 การฝึกหัด การฝึกหัดช่วยให้การเรียนรู้นั้นดีขึ้นและคงสภาพอยู่ได้นาน โดยเฉพาะภาษาซึ่งถือว่าเป็นการเรียนรู้ทางทักษะอย่างหนึ่ง การได้ฝึกพูดบ่อย ๆ และมีโอกาสพูด จะทำให้การเรียนรู้นั้น ดีขึ้น คล่องขึ้น การฝึกหัดมี 2 ลักษณะ คือ

2.2.1 การฝึกគัดเดียวโดยไม่ต้องพัก หมายถึง การฝึกที่ต่อเนื่องกันเป็นเวลา หลาย ๆ ชั่วโมง

2.2.2 การฝึกแบบทำแล้วพักสั้นกันไป หมายถึง การฝึกไปพักหนึ่งแล้วหยุดแล้วจึงฝึกใหม่ การเรียนรู้ทางภาษาที่ให้ผลดีมักจะใช้การฝึกแบบทำแล้วพักสั้นกันไป เพื่อให้ผู้เรียนได้มีโอกาสเก็บและทบทวน รวมทั้งไม่เกิดความเบื่อได้ง่าย ๆ

3. การเสริมแรง เป็นการให้ผู้เรียนได้เรียนรู้ถึงผลที่ได้รับว่ามีความสำเร็จย่างไร โดยผู้สอนให้กำลังใจซึ่งอาจเป็นการเสริมแรงที่เป็นรางวัลหรือคำชม การรู้ผลลัพธ์ที่ตนเองเรียนเป็นกำลังใจที่จะเรียนต่อไป เช่น สามารถพูดสื่อความหมายได้ก็อย่างพูดให้มีความคล่องมากขึ้น

4. การเรียนรู้ถึงสิ่งขัดขวางความจำ (Interference Factor) เป็นอุปสรรคของบ่ำนี้ ของการเรียนรู้ทางด้านภาษา สิ่งขัดขวางหรือสิ่งสอดแทรกนี้ได้แก่

4.1 สิ่งที่เรียนรู้ไปแล้วขัดขวาง ไม่ให้ผู้เรียนเรียนของใหม่ได้ดีเท่าที่ควร (Preactive Inhibition) เช่น การเรียนศัพท์ในภาษาอังกฤษมาก่อนจะเรียนขึ้นจะทำให้การเรียนศัพท์ในภาษาต่างประเทศได้ยากลำบาก เพราะเคยแต่จะนึกถึงศัพท์ภาษาอังกฤษอยู่เสมอ

4.2 การเรียนรู้ใหม่ทำให้ของเดิมที่เคยเรียนรู้ไว้ก่อนเลือนหายไปหรือจำไม่ค่อยได้ (Retroactive Inhibition) เช่น เมื่อหัดห้องคำศัพท์ในภาษาฝรั่งเศสจนขึ้นใจ ทำให้คำศัพท์ภาษาอังกฤษที่เคยเรียนลืมเลือนไป เพราะนึกถึงแต่การเรียนใหม่คือศัพท์ฝรั่งเศส

5. การวัดผล การที่ผู้เรียนจะเรียนรู้ทางภาษาได้ดีได้ผลเพียงไวนั้น ผู้สอนสามารถวัดได้จากการกระทำต่อไปนี้

5.1 การให้ทำซ้ำ (Reproduction) เช่น เคยเรียนไปแล้วให้ท่องคู่ว่าจำได้หรือไม่ ให้เขียนคำยากที่เคยเรียนว่าสะกดถูกหรือไม่

5.2 การระลึกได้ (Recognition) ได้แก่ การได้เลือกคำตอบที่ถูกจากคำต่าง ๆ ที่ให้ไว้ หรือให้เปลี่ยนเสียงจากคำต่าง ๆ ว่ายังจำสิ่งที่เรียนไปแล้ว และให้เรียงลำดับให้ถูกต้อง

5.3 การคาดคะเน (Reconstruction) ให้คำอุ่นมาแล้วให้เลือกว่าคำนั้นควรจะใช้คู่กับคำอะไร

5.4 การให้เรียนใหม่ (Relearning) เคยสอนไปแล้วก็มีการทบทวนใหม่ในปลายเหตุ เพื่อใช้เป็นเครื่องวัดว่าผู้เรียนได้เรียนรู้เร็วหรือช้าเพียงไร ถ้าเรียนได้เร็วก็แสดงว่าการเรียนจากครั้งก่อนได้ผลดีสื่อความหมายได้เข้าใจ

#### ธรรมชาตในการเรียนภาษาต่างประเทศ

การเรียนรู้ภาษาแม่ในวัยเด็กเป็นสิ่งที่เกิดขึ้นตามปกติวิสัยจะหลีกเลี่ยงไม่ได้ แต่การที่จะเรียนรู้ภาษาต่างประเทศหรือภาษาที่สองได้นั้นนับว่าเป็นความสำเร็จชนิดหนึ่ง บุคคลจำนวนมากที่ไม่อาจเรียนภาษาต่างประเทศได้อย่างสัมฤทธิ์ผล ทั้งนี้เนื่องมาจากลักษณะตามธรรมชาติ ดังต่อไปนี้ (พิพพิพย์ ทวยเจริญ, 2537, หน้า 87-88)

1. ในการเรียนภาษาต่างประเทศ ผู้เรียนได้เรียนรู้ภาษาของตนเองแล้ว บุคคลได้ก็ตาม ที่ใช้ภาษาเดิมหรือเรียนรู้เพียงภาษาเดิมมาตั้งแต่เด็กเล็กจะมีลักษณะแนวความคิดที่สัมพันธ์กับลักษณะภาษาแม่นั้น ๆ อยู่ตลอดเวลา เช่น เรียนรู้ภาษาไทยมาตั้งแต่เด็กเล็ก เมื่อคิดก็มักจะคิดในแวดวงของภาษาไทย ในสิ่งแวดล้อมแบบไทย ๆ เป็นต้น การเรียนภาษาต่างประเทศจึงไม่ได้ผลเท่าที่ควร

2. ในการเรียนภาษาต่างประเทศ ผู้เรียนจะพบปัญหาทางวัฒนธรรมและสถานการณ์ที่ต่างไปจากภาษาแม่ ความแตกต่างเหล่านี้นอกเหนือไปจากความแตกต่างทางด้านภาษา ซึ่งได้แก่ ความแตกต่างด้านเสียง คำ ความหมาย และลักษณะทางไวยากรณ์ ปัญหาทางวัฒนธรรมที่เกิดขึ้น หมายถึง การจัดหมวดหมู่สิ่งของ คน ลักษณะอาคาร เวลา ตลอดจนสถานที่ เช่น เมื่อพูดถึงทานอาหาร แนวคิดในการทานอาหารของผู้เรียน ย่อมแตกต่างไปจากการทานอาหารของเจ้าของภาษา ที่ผู้นั้นกำลังเรียนอยู่

3. ปัญหาด้านอาชญากรรมที่ผู้เรียนอาจเผชิญก็ต้องให้ความสนใจและความพยายามมากขึ้น เนื่องจากเกิดความเคลื่อนไหวรูปแบบหรือโครงสร้างที่ใช้ในภาษาแม่ และจะนำไปใช้ในภาษาต่างประเทศ เรียกว่าเกิดการแทรกซ้อนของภาษาแม่ และในระดับระบบเสียง เด็กจะเรียนได้ดีกว่าผู้ใหญ่ คือ ถ้าเรียนหลังวัยรุ่นซึ่งมีภูมิภาวะทางสมองและการทำงานของสมองคงตัวไม่ยืดหยุ่นอีกต่อไป การออกเสียงต่างประเทศมักจะทำได้ไม่เหมือนเจ้าของภาษา

#### อิทธิพลที่มีผลต่อการเรียนภาษาต่างประเทศ

1. อิทธิพลด้านภาษา พิจารณาเป็นระดับ (พินทิพย์ ทวยเจริญ, 2537, หน้า 87-88) ดังนี้

1.1 ระดับเสียง ความยากลำบากในการเรียนภาษาต่างประเทศขึ้นอยู่กับเสียงและจำนวนระบบเสียงของภาษาแม่ คนไทยที่เรียนภาษาอังกฤษต้องเรียนระบบเสียงพยัญชนะของภาษาอังกฤษค่อนข้างมาก

1.2 ระดับไวยากรณ์ การเรียนไวยากรณ์ของภาษาที่มาจากการถอดรหัสเดิมกันย่อมง่ายกว่า การเรียนไวยากรณ์ของภาษาที่ต่างตระกูล เช่น คนไทยเรียนภาษาลาว ย่อมง่ายกว่าเรียนภาษาอังกฤษ เป็นต้น

1.3 ระดับความหมาย ปัญหาที่เกิดขึ้น คือ การใช้ศัพท์พิเศษความหมาย หรือไม่ตรงความหมาย หรือการแปลความโดยไม่คำนึงถึงสถานการณ์หรือบริบทที่จะทำให้ความหมายผิดไป

2. ปัญหาทางสังคม เนื่องจากภาษามีลักษณะสำคัญที่เรียกว่า ปรากฏการณ์ทางสังคม สังคมจึงมีอิทธิพลต่อการเรียนรู้มาก ในการเรียนรู้ภาษาแม่เช่นว่าเด็กจะเรียนรู้ภาษาได้โดยมีปฏิสัมพันธ์ (Interaction) กับคนรอบตัว ลักษณะธรรมชาติในการมีปฏิสัมพันธ์กับคนในสังคมนี้เอง สามารถนำไปใช้กับการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศได้ โดยพิจารณาให้ผู้เรียนได้มีปฏิสัมพันธ์หรือติดต่อกับ

บุคคลในสถานการณ์ต่าง ๆ ยิ่งมีการติดต่อกันผู้ใช้ภาษาต่างประเทศมากเพียงใด ความสำเร็จก็จะมีมากเท่านั้น นอกเหนือจากการดูหนัง พิวิทุ และอ่านสิ่งตีพิมพ์ภาษาต่างประเทศก็จะช่วยในการเรียนภาษาต่างประเทศนั้นดีขึ้น แนวคิดนี้เป็นแนวคิดพื้นฐานของการสอนภาษาต่างประเทศแบบ Situational หรือ Function Approach ปัญหาทางด้านจิตวิทยา ความสามารถในการเรียนภาษาของแต่ละบุคคลไม่เท่ากัน พิจารณาองค์ประกอบต่อไปนี้เป็นเกณฑ์ คือ

3.1 อายุ เป็นที่ยอมรับอย่างกว้างขวางว่า บุคคลที่มีอายุน้อยมีความสามารถที่จะเรียนภาษาต่างประเทศได้ดีกว่าบุคคลที่มีอายุมาก เพนฟิลด์และโรเบิร์ตส์ (Penfield & Roberts, 1976) ได้อธิบายปรากฏการณ์โดยใช้ทฤษฎีที่ได้มาจากการวิจัยทางสรีระทางสมอง โดยกล่าวว่า สมองของเด็กวัยก่อน 9 ปี จะมีความสามารถเป็นพิเศษต่อการเรียนภาษา ความสามารถดังกล่าวจะลดลงเมื่อสูงวัยขึ้น ทั้งนี้เพราะ “บริเวณภาษา” ในสมองเริ่มคงที่ไม่ยืดหยุ่นอีกต่อไป สรุปว่า บุคคลใดที่เรียนมากกว่าสองภาษาในวัยเด็ก จะเรียนภาษาอื่น ๆ ได้ง่ายขึ้น ในด้านการเรียนภาษาต่างประเทศ กล่าวว่าได้ว่า วัยเด็กเป็นวัยแห่งการสร้างสมรูปแบบ (Form) วัยผู้ใหญ่เป็นวัยสร้างสมเนื้อหาและความหมาย (Content) เด็กจะเรียนรู้รูปแบบของภาษาได้ดีแม้ความสามารถในการเรียนรู้คำพหังค์มีน้อย ส่วนผู้ใหญ่รับคำพหังค์และประสบการณ์ในด้านต่าง ๆ ได้มาก

3.2 แรงจูงใจ นักจิตวิทยากล่าวเสมอว่า การกระทำสิ่งใด ๆ ให้ประสบความสำเร็จบุคคลนั้นจึงมีความตั้งใจ ความตั้งใจจะมีมากหรือน้อยขึ้นอยู่กับแรงจูงใจ ในการเรียนภาษาแม่เด็กมีแรงจูงใจสูง คือ ต้องตื่อความกับคนในสังคมรอบข้างให้ได้ เพื่อจะได้สิ่งที่ตนต้องการ ทำให้เด็กเป็นสมาชิกหนึ่งของสังคม และเมื่อต้องสามารถกระทำการนั้นให้ได้ เด็กอาจรู้สึกว่าตนประสบความสำเร็จโดยไม่จำเป็นต้องเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ ดังนั้นการเรียนภาษาต่างประเทศในโรงเรียนจึงเป็นเหตุทางวิชาการมากกว่าเหตุผลทางสังคม ดังนั้น ธรรมชาติของการเรียนภาษาแม่กับการเรียนภาษาต่างประเทศนั้นไม่เหมือนกัน มีกระบวนการในการเรียนภาษาแม่ที่อาจนำไปใช้ในการสอนภาษาต่างประเทศได้ เช่น การมีปฏิสัมพันธ์กับเจ้าของภาษา การใช้ภาษาในสถานการณ์จริง

### ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อการเรียน

#### ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนโดยทั่วไป

ฮาร์นิสเฟเกอร์และไวเลีย (Harnisscfeger & Wiley, 1978, p. 224) กล่าวถึง ตัวแปร ที่มีอิทธิพลต่อการเรียนโดยทั่วไป ซึ่งสามารถแบ่งออกเป็น 2 ด้าน ดังนี้

##### 1. ด้านภูมิหลัง ประกอบด้วย

1.1 ภูมิหลังของผู้สอน ประกอบด้วยภูมิหลังทางครอบครัวและสังคม อายุ เพศ ระดับการศึกษา เป็นต้น

1.2 ภูมิหลังของผู้เรียน ประกอบด้วยภูมิหลังทางครอบครัวและสังคม อายุ เพศ ความรู้เดิม และความสนใจ เป็นต้น

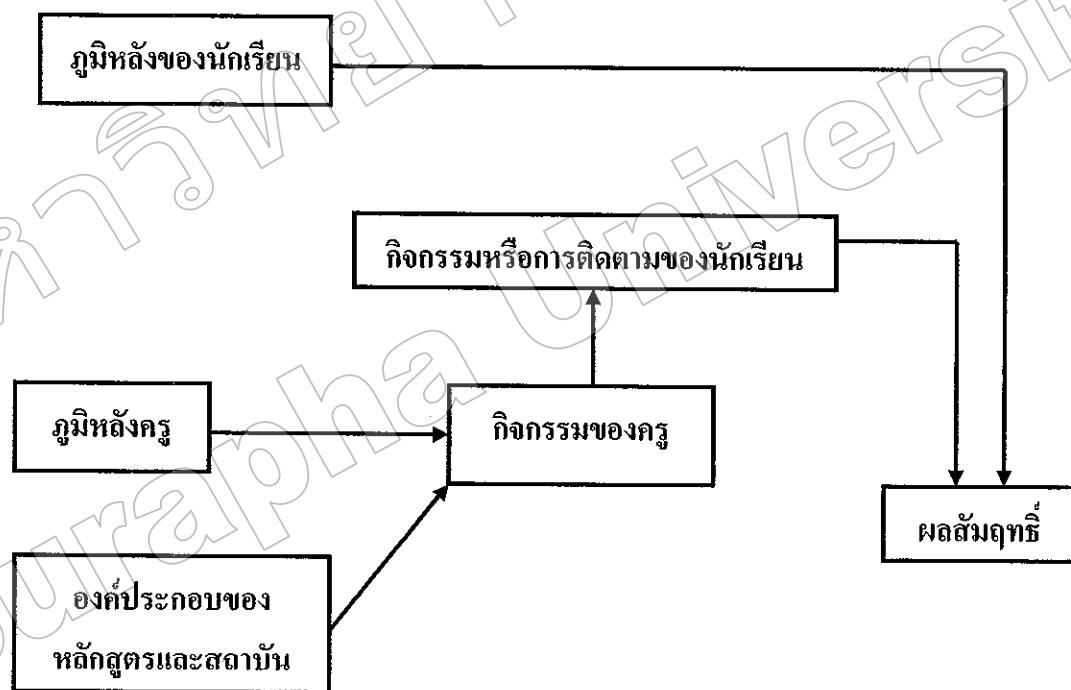
1.3 องค์ประกอบด้านสถาบันและหลักสูตร ประกอบด้วยคุณลักษณะของประเทศ ชุมชน ท้องถิ่น และโรงเรียน เช่น ตัวหลักสูตร ความเจริญของท้องถิ่น ขนาดของโรงเรียน

## 2. ด้านกระบวนการเรียนการสอน ประกอบด้วย

2.1 กิจกรรมหรือการสอนของผู้สอน

2.2 กิจกรรมของผู้เรียน

อาจสรุปตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลการเรียนตามความคิดของ ฮาร์นิสฟ์เฟเกอร์ และไวเลย์ (Harnisscfeger & Wiley, 1978) ได้ดังภาพประกอบต่อไปนี้

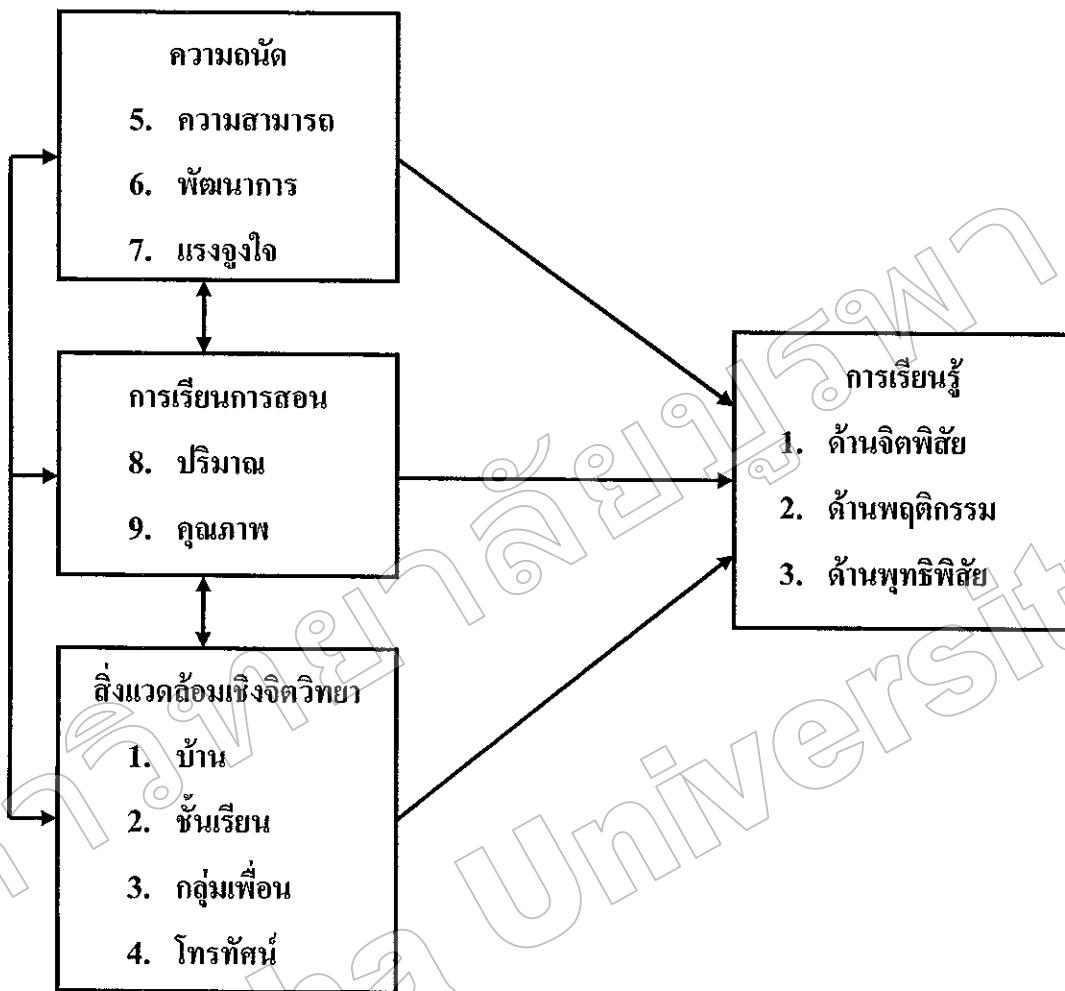


ภาพที่ 2 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลลัมพุทธิ์ทางการเรียนตามความคิดของ ฮาร์นิสฟ์เฟเกอร์ และไวเลย์ (Harnisscfeger & Wiley, 1978, p. 224)

แคร์โรลล์ (Carroll, 1981, pp. 83-118) กล่าวถึงตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลลัมพุทธิ์ ทางการเรียนว่าประกอบด้วย ความอุตสาหะหรือความพยายาม เวลาหรือโอกาสที่ใช้ในการเรียน ความสนใจของผู้เรียน คุณภาพของการสอน ความสามารถในการเข้าใจการสอน

วอลเบอร์ก (Walberg, 1984, p. 56) เสนอทฤษฎีผลผลิตทางการศึกษา (Theory of Education Productivity) สรุปได้ว่า ผลผลิตทางการศึกษาประกอบด้วย การเรียนรู้ด้านจิตพิสัย (Affective) ด้านพุทธิพิสัย (Cognitive) และด้านพฤติกรรม (Behavior) ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลผลิตทางการศึกษาประกอบด้วย กลุ่มตัวแปร 3 กลุ่ม คือ

1. ตัวแปรด้านความสนใจ ประกอบด้วย ความสามารถของผู้เรียน พัฒนาการตามอายุ และแรงจูงใจ
  2. ตัวแปรด้านการเรียนการสอน ประกอบด้วย ปริมาณการเรียนการสอนและคุณภาพการสอน
  3. ตัวแปรด้านสิ่งแวดล้อม ประกอบด้วย สิ่งแวดล้อมทางบ้าน สิ่งแวดล้อมทางโรงเรียน กลุ่มเพื่อน และสื่อสารมวลชน
- ตัวแปรทั้ง 9 ตัวนี้ สามารถอธิบายความแปรปรวนของผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนได้ร้อยละ 90 โดยตัวแปรพัฒนาการตามอายุสามารถอธิบายความแปรปรวนของผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนได้ร้อยละ 80 สิ่งแวดล้อมที่โรงเรียนอธิบายความแปรปรวนได้ร้อยละ 60 สิ่งแวดล้อมทางบ้านอธิบายความแปรปรวนได้ร้อยละ 40 คุณภาพของการเรียนการสอนอธิบายความแปรปรวนได้ร้อยละ 15 และแรงจูงใจอธิบายความแปรปรวนได้ร้อยละ 10
- อาจสรุปตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนตามความคิดของ วอลเบอร์ก (Walberg) ได้ดังภาพประกอบดังไปนี้

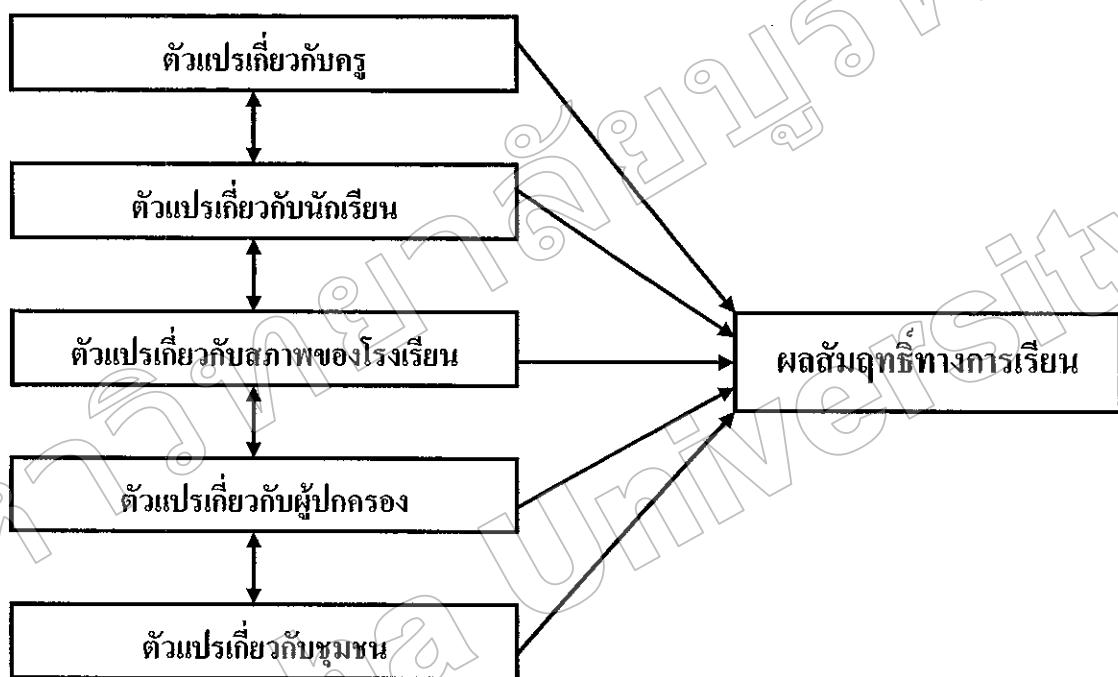


ภาพที่ 3 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนตามความคิดของอลเบอร์ก (WalBerg, 1984, p. 56)

ใจทิพย์ เชื้อรัตนพงษ์ (2530, หน้า 3-8) ได้ศึกษางานจำนวน 50 เรื่อง แล้วสรุปตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อการเรียนไว้ 5 กลุ่ม ดังนี้

1. ตัวแปรเกี่ยวกับผู้สอน ได้แก่ วุฒิและประสบการณ์การสอน ทัศนะของครูต่อนักเรียน การใช้เวลาของครู และเทคนิคการสอน
2. ตัวแปรเกี่ยวกับผู้เรียน ได้แก่ การมาเรียนของนักเรียนและพื้นความรู้เดิม
3. ตัวแปรเกี่ยวกับโรงเรียน ได้แก่ ขนาดของโรงเรียน สภาพทางภูมิศาสตร์ ระยะทางจากบ้านถึงโรงเรียน อัตราส่วนผู้เรียนกับผู้สอน อัตราส่วนผู้สอนต่อห้อง อุปกรณ์และสื่อการเรียน การสอน และสังกัดของโรงเรียน

4. ตัวแปรเกี่ยวกับผู้ปกครอง ได้แก่ อายุพ่อผู้ปกครอง ทัศนะต่อการศึกษาและอนาคตของบุตรหลาน สภาพเศรษฐกิจทางบ้าน และความอ่อนไหวในครอบครัว
5. ตัวแปรเกี่ยวกับชุมชน ได้แก่ สาธารณูปโภคและความสัมพันธ์กับชุมชน อาจสรุปตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนตามความคิดของ ใจพิพิชัย เชื้อรัตนพงษ์ ได้ดังภาพประกอบต่อไปนี้



ภาพที่ 4 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนตามความคิดของ ใจพิพิชัย เชื้อรัตนพงษ์ (2530, หน้า 3-8)

พัฒนาที่ นิตพัฒน์ (2543, หน้า 2-3 ข้างต้นจาก พิทักษ์ นิลนพกุล, 2539, Dunkin & Biddle, 1977, Bloom, 1976 และสำเริง บุญเรืองรัตน์, 2522) สรุปได้ว่า ตัวแปรสำคัญที่สัมพันธ์กับผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนของนักเรียน คือ ครู นักเรียน และสภาพแวดล้อม ดังนี้

1. ตัวแปรค่านผู้สอน มีองค์ประกอบ ได้แก่ อายุ เพศ เจตคติ ประสบการณ์การเข้ารับการอบรม และการจัดกิจกรรมการเรียนการสอน
2. ตัวแปรค่านผู้เรียน มีองค์ประกอบ ได้แก่ ความสามารถทางสติปัญญา ความคิด ความตั้งใจ เจตคติ วิธีการเรียนรู้ และเวลาที่ใช้ในการเรียน
3. ตัวแปรค่านสภาพแวดล้อม เช่น สภาพหรือสิ่งที่อำนวยความสะดวกในการเรียน เช่น การจัดระบบชั้นเรียน สภาพภายในห้องเรียน ห้องปฏิบัติการทางภาษา จำนวนห้องเรียน

และเขตพื้นที่ที่โรงเรียนตั้งอยู่ สภาพแวดล้อมทางบ้านของผู้เรียน ได้แก่ รายได้ของครอบครัว อาชีพ การศึกษาของบิดามารดา การสนับสนุนการเรียนของผู้ปกครอง เป็นต้น

สรุปได้ว่า นักวิชาการหลายท่านที่ศึกษาเกี่ยวกับตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียน โดยทั่วไป ได้พบข้อมูลเกี่ยวกับตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนคล้ายกัน กล่าวคือ ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนโดยทั่วไป ประกอบด้วยกลุ่มตัวแปร 5 กลุ่ม ได้แก่ กลุ่มตัวแปรด้านผู้สอน กลุ่มตัวแปรด้านผู้เรียน กลุ่มตัวแปรด้านโรงเรียน กลุ่มตัวแปรด้านผู้ปกครอง และกลุ่มตัวแปรด้านชุมชน

### **ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศ**

อลัทิส อัลต์แมน และ อลาทิส (Altatis, Altman & Alatis, 1981, pp. 67-129) ได้เสนอ ความคิดเห็นเกี่ยวกับตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย อายุ เพศ ประสบการณ์เดิมเกี่ยวกับการเรียนรู้ภาษา ความสามารถในภาษาที่หนึ่ง องค์ประกอบทางด้านบุคลิกภาพ เจตคติและแรงจูงใจ เชาว์ปัญญาทั่วไป ความรู้สึกชอบ ความทันสมัย การชอบการเข้าสังคมกับผู้อื่น แบบการรู้คิด และกลวิธีการเรียน

เอลลิส (Ellis, 1985, pp. 99-124; 1994, pp. 471-560) ได้กล่าวถึงตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย

1. องค์ประกอบทางด้านบุคคล ได้แก่ การตอบสนองต่อสถานการณ์กลุ่มสัมพันธ์ในห้องเรียน เจตคติต่อผู้สอนและวัสดุการเรียนการสอน และเทคนิคการเรียนส่วนบุคคล
2. องค์ประกอบทั่วไป ได้แก่ อายุ เชาว์ปัญญาและความฉลาด แบบการรู้คิด เจตคติและแรงจูงใจ และบุคลิกภาพ

สเคหัน (Skehan, 1991, pp. 25-118) ได้เสนอความคิดเห็นเกี่ยวกับตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย ความฉลาดทางภาษา แรงจูงใจ กลวิธีการเรียนภาษา องค์ประกอบที่มีอิทธิพลต่อความรู้ความคิดและความรู้สึก เช่น การแสดงตัว/การเก็บตัว การชอบเสียง เชาว์ปัญญา ความเป็นอิสระ และความวิตกกังวล

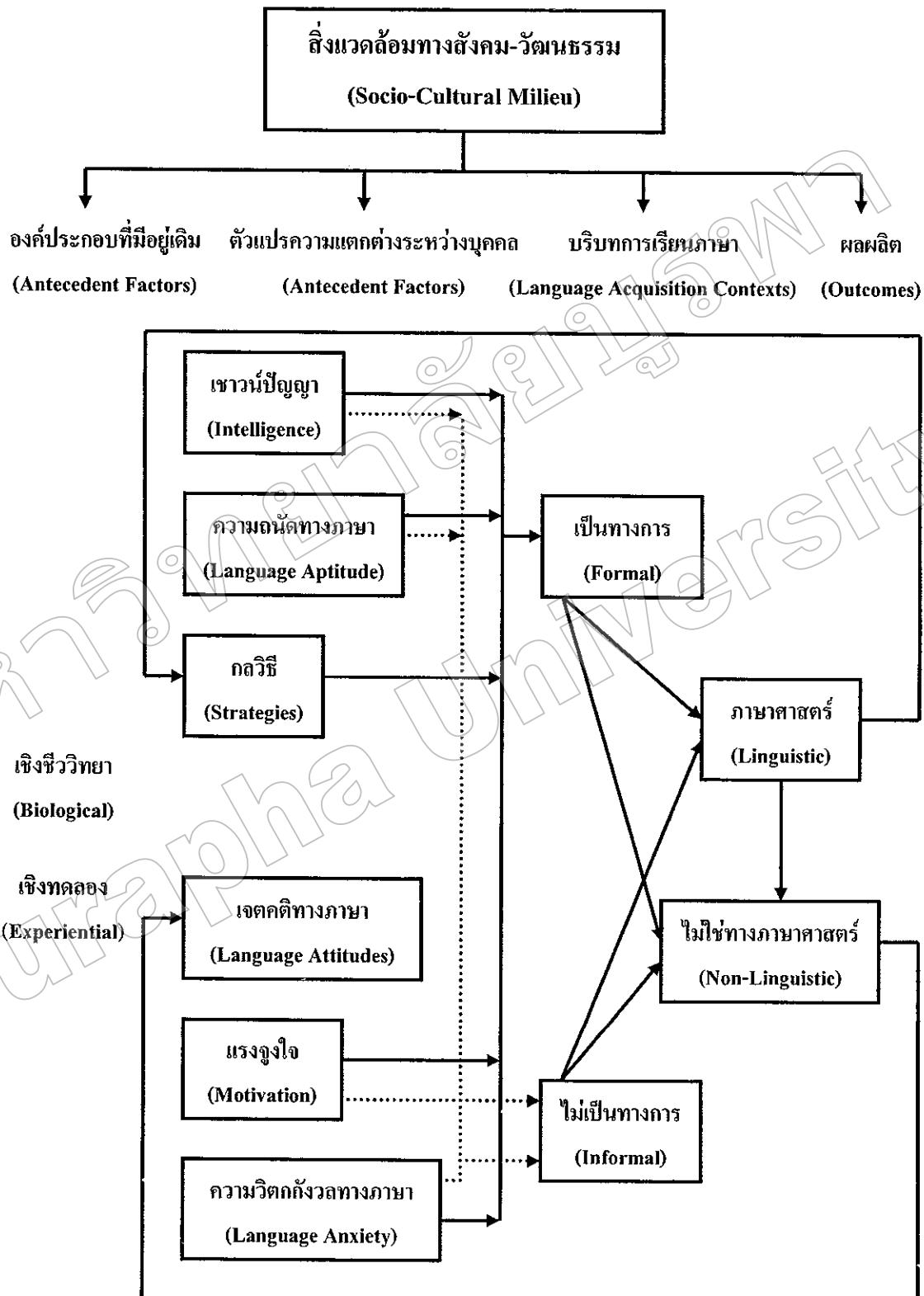
ลาร์เซ่น-ฟรีเม่น และ ลอง (Larsen-Freeman & Long, 1991, pp. 153-219, pp. 25-118) ได้เสนอความคิดเห็นเกี่ยวกับตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย อายุ ความฉลาดทางภาษา องค์ประกอบทางสังคม-จิตวิทยา เช่น แรงจูงใจ เจตคติ เป็นต้น บุคลิกภาพ ได้แก่ การเห็นคุณค่าของตนเอง การแสดงตัว ความวิตกกังวล การชอบเสียง ความรู้สึกต่อต้าน ความเห็นอกเห็นใจ การสะกดกลั้น การอคตต่อความคุ้มครอง เป็นต้น แบบการรู้คิด ได้แก่ ความเป็นอิสระ/ การขึ้นอยู่กับผู้อื่น ความเป็นผู้มีใจกว้าง การพิจารณาไตร่ตรอง

อ่านรอบคอบ/ การหุนหันพลันแล่น การได้ยิน/ การได้เห็น การพิจารณาในรายละเอียด/ การพิจารณาภาพรวม เป็นต้น ความพิเศษของสมองซึ่กใดซึ่กหนึ่ง กลวิธีการเรียน และองค์ประกอบอื่น ๆ เช่น ความจำ เป็นต้น

ไลท์บาวน์ และ สปาดา (Lightbown & Spada, 1993, pp. 33-50) ได้กล่าวถึงตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย แรงจูงใจและเจตคติ ความสนใจ บุคลิกภาพ เขาวนปัญญา แบบการเรียน และอายุ

การ์ดเนอร์ และ แมคอินไทร์ (Gardner & MacIntyre, 1993, pp. 1-11, pp. 25-118) ได้กล่าวถึงตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย

1. องค์ประกอบที่มีอยู่เดิม ได้แก่ องค์ประกอบเชิงชีววิทยา และองค์ประกอบเชิงทดลอง
2. ความแตกต่างระหว่างบุคคล ได้แก่ เขาวนปัญญา ความสนใจทางภาษา กลวิธีในการเรียนภาษา เจตคติต่อภาษา แรงจูงใจ ความวิตกกังวลทางภาษา
3. บริบทในการเรียนภาษา ได้แก่ การเรียนภาษาอย่างเป็นทางการและการเรียนภาษาอย่างไม่เป็นทางการและได้เสนอภาพประกอบไว้ดังนี้



ภาพที่ 5 ตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลลัพธ์ทางการเรียนภาษาที่สอนตามความคิดของการดเนอร์ และแมคอินไทร์ (Gardner & MacIntyre, 1993, pp. 1-11)

สุพัฒน์ สุกมลสันต์ และกัณฑาทิพย์ สิงหาเสนี (2537, หน้า 56-116) ได้กล่าวถึงตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศไว้ว่า ประกอบด้วย

1. ตัวแปรที่เกี่ยวกับผู้เรียนและการเรียน ได้แก่ เพศ อายุ เ做人์ปัญญา ความถนัดทางภาษา เจตคติทางภาษา แรงจูงใจในการเรียน ความวิตกกังวล จำนวนปีที่เรียนภาษา พื้นความรู้เดิมทางภาษา นิสัยการเรียน และกลวิธีการเรียน
2. ตัวแปรเกี่ยวกับผู้สอน ได้แก่ ประสบการณ์การสอนของครู ตัวแปรอื่น ๆ ที่เกี่ยวกับผู้สอน ได้แก่ วุฒิทางการศึกษา วิชาเอกของครู ประสบการณ์ในต่างประเทศ เจตคติของครูต่อภาษา ความรู้เกี่ยวกับวิธีสอนภาษา
3. ตัวแปรเกี่ยวกับหลักสูตรและการสอน ได้แก่ โปรแกรมการเรียน ชนิดของโรงเรียน สื่อการเรียน วิธีสอน การเรียนพิเศษ หลักสูตรและนโยบายทางการศึกษาของประเทศ
4. ตัวแปรเกี่ยวกับถึงเวลา ได้แก่ เศรษฐกิจของครอบครัว ภูมิหลังทางวัฒนธรรม และครอบครัว ประสบการณ์ในการใช้ภาษาจากสื่อมวลชน ประสบการณ์ในประเทศที่ใช้ภาษาที่เรียน ภาคที่ตั้งของโรงเรียน และที่ตั้งของประเทศ และความผูกพันทางการเมือง อาจสรุปได้ว่าตัวแปรที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศ ประกอบด้วย

1. กลุ่มตัวแปรทางด้านผู้เรียน ได้แก่
  - 1.1 ตัวแปรทางด้านอายุ
  - 1.2 ตัวแปรทางด้านความรู้ความเข้าใจ เช่น เ做人์ปัญญา ความถนัดทางภาษา
  - 1.3 ตัวแปรทางด้านวิธีการเรียน เช่น กลวิธีการเรียนภาษา แบบการเรียน
  - 1.4 ตัวแปรทางด้านจิตใจ เช่น แรงจูงใจ เจตคติ
2. กลุ่มตัวแปรทางด้านบริบทในการเรียนภาษา ได้แก่
  - 2.1 การเรียนภาษาอย่างเป็นทางการ
  - 2.2 การเรียนภาษาอย่างไม่เป็นทางการ

ตัวแปรด้านผู้เรียนที่มีอิทธิพลต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศ

เนื่องจากการวิจัยครั้นนี้ริเวตถูกประสงค์ที่จะศึกษาปัจจัยสู่ความสำเร็จในการเรียนภาษาอังกฤษ โดยมุ่งเน้นปัจจัยที่มีอิทธิพลเสริมต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาต่างประเทศของผู้เรียน ผู้วิจัยจึงนำแนวความคิดของนักวิชาการ นักการศึกษา นักจิตวิทยาการศึกษา นักภาษาศาสตร์ และผลการวิจัยที่เกี่ยวข้อง มาเป็นแนวทางเบื้องต้นในการวิจัยดังต่อไปนี้

1. เ做人์ปัญญา เสตอร์นเบริก (Sternbegg, 1985, p. 320) ได้ให้ความหมายไว้ว่า เ做人์ปัญญา คือ ความสามารถในการแก้ปัญหา ความสามารถทางปัญญา และความสามารถ

ทางสังคม เขาไม่ความเชื่อว่า เขาดูปัญญาเป็นสิ่งที่เปลี่ยนแปลงได้ และขึ้นอยู่กับสถานการณ์และสิ่งแวดล้อม เสตอร์นเบริกใช้วิธีการ Information Processing ศึกษาธรรมชาติของเหตุนั้นปัญญาที่มนุษย์ใช้ในการทำงานและการแก้ปัญหา และสร้างเป็นทฤษฎีย่อยของความสามารถทางปัญญา 3 ทฤษฎี เรียกว่า ทฤษฎีสามเกลียวของตระกูลปัญญา (Triarchic Theory of Intelligence) ซึ่งประกอบด้วย ทฤษฎีบุคคล 3 ทฤษฎี ได้แก่ ทฤษฎีย่อยคำนวณคิด (Componential Sub Theory) ทฤษฎีบุคคล ด้านประสบการณ์ (Experiential Sub Theory) ทฤษฎีบุคคลด้านรับรู้ทางสังคม (Contextual Sub Theory)

2. ความสนใจทางภาษา เป็นความสนใจทางการเรียนอย่างหนึ่ง หมายถึง สภาพที่แสดงถึงความพร้อมของบุคคลในการที่จะเรียนรู้ภาษาไว้มากน้อยเพียงใด ซึ่งเกี่ยวข้องกับความรู้ ความสนใจ และความสามารถของบุคคล 4 ประการ ได้แก่ ความสนใจในการการรับและการถ่ายทอดเสียงของภาษา ความไวต่ออคุกูลหรือทางภาษา ความสามารถท่องจำ และความสามารถในการเข้าถึงกฎเกณฑ์ของภาษาโดยพิจารณาศึกษาข้อมูลทางภาษา (Carroll, 1990, pp. 20-28)

3. พื้นความรู้เดิมทางภาษาอังกฤษ หมายถึง ความรู้ทักษะ และความสามารถทางภาษาอังกฤษที่มีมาก่อนที่จะเข้ามาเรียนในระดับชั้นในปัจจุบัน พื้นความรู้เดิมทางภาษาอังกฤษของผู้เรียนมีความสำคัญมากต่อผู้เรียนในการที่จะเรียนรู้ภาษาในระยะต่อไปหรือชั้นที่สูงขึ้น (ธีรพงษ์ แก่นอินทร์, 2532, หน้า 11; สุพัฒน์ สุกมลสันต์ และกัณฑาทิพย์ สิงหเสนี, 2537, หน้า 75 และสาลินี วงศ์เสิง, 2546, หน้า 35)

4. เจตคติต่อการเรียนภาษาอังกฤษ หมายถึง ความรู้สึกหรือความคิดเห็นที่มีต่อการเรียนภาษาอังกฤษ ในลักษณะของความชอบ/ไม่ชอบ พ่อใจ/ไม่พ่อใจ เห็นด้วย/ไม่เห็นด้วย สนับสนุน/ไม่สนับสนุน (อัจฉรา วงศ์ไสหาร, 2539, หน้า 46-47) เนื่องจาก เจตคตินี้มีอิทธิพลต่อพฤติกรรมของบุคคล เจตคติเป็นผลของการปฏิกรรมที่มีอิทธิพลในการกำหนดรูปแบบของพฤติกรรมที่บุคคลจะกระทำในครั้งต่อๆ ไป ดังนั้น เจตคติต่อการเรียนภาษาอังกฤษจึงมีอิทธิพลต่อการที่นักเรียนจะเรียนภาษาอังกฤษได้ประสบความสำเร็จหรือไม่ เนื่องจากเจตคติค่อนไปทางน้ำธรรมมากกว่ารูปธรรม เป็นความรู้สึก ความเชื่อของบุคคล ซึ่งมีการเปลี่ยนแปลงได้ การวัดเจตคติจึงไม่สามารถวัดได้โดยตรง แต่วัดจากแนวโน้มของบุคคลที่แสดงออกทางภาษาและวัดในรูปของความเห็นได้แก่ แบบวัดเจตคติตามวิธีการของ瑟อร์สโตน (Thurstone's Equal Appearing Interval Scale) แบบวัดเจตคติตามวิธีการของลิเคริท (Likert's Summated Rating Scale)

5. แรงจูงใจในการเรียนภาษาอังกฤษ หมายถึง กระบวนการทางจิตใจที่ผลักดันให้ผู้เรียนแสดงพฤติกรรมอย่างใดอย่างหนึ่งต่อวิชาภาษาอังกฤษ แรงจูงใจมี 2 ประเภท คือ (ธีรพงษ์ แก่นอินทร์, 2532, หน้า 12, สุพัฒน์ สุกมลสันต์ และกัณฑาทิพย์ สิงหเสนี, 2537, หน้า 70-73, อัจฉรา วงศ์ไสหาร, 2539, หน้า 49 และสาลินี วงศ์เสิง, 2546, หน้า 31)

5.1 แรงจูงใจเชิงบูรณาการ เป็นแรงจูงใจที่เกิดขึ้นจากความต้องการจะเหมือนชนชาติที่เป็นเจ้าของภาษา และความสนใจอย่างแท้จริงที่จะรักษาต้นฉบับ แรงจูงใจประเภทนี้สะท้อนให้เห็นถึงความเต็มใจ และความต้องการของผู้เรียนที่จะเป็นเหมือนสามาชาติกันอีกครั้ง ของชุมชนที่ใช้ภาษาเดียวกัน

5.2 แรงจูงใจเชิงเครื่องมือหรือเชิงใช้ประโยชน์ เช่น ความต้องการได้รับการยอมรับในสังคมหรือประโยชน์ทางเศรษฐกิจ หรือ เพราะหวังจะได้มีงานที่ดีทำในอนาคต เพื่อความก้าวหน้าของอาชีพหรือเรียน เพราะเป็นความต้องการของหลักสูตร แรงจูงใจประเภทนี้ ผู้เรียนต้องการเพียงเพื่อให้บรรลุวัตถุประสงค์บางอย่าง และเมื่อบรรลุแล้วการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศจะจะสิ้นสุดลง หรือผู้เรียนอาจเรียนเพียงแค่แต่หนึ่งของภาษาเท่านั้นที่จำเป็นเท่านั้น

6. ความคาดหวังในการศึกษาต่อ หมายถึง ความปรารถนาของผู้เรียนในการศึกษาต่อในขั้น/ชั้นที่สูงขึ้น (สาคินี วงศ์เสิง, 2546, หน้า 35)

7. กลไกของการเรียนภาษาอังกฤษ บางที่เรียกว่า ทักษะการเรียน เป็นส่วนหนึ่งของนิสัยในการเรียน หมายถึง การที่ผู้เรียนใช้ทักษะความคิดและการกระทำ ในการทำความเข้าใจสิ่งที่กำลังเรียน การจัดลำดับที่เรียน และการเก็บความรู้ที่ได้รับ ตลอดจนการนำความรู้นั้นกลับมาใช้เมื่อต้องการ (O'Malley & Chamot, 1990, pp. 43-44; สุพัฒน์ สุกุมลสันต์ และกัณฑราทิพย์ ลิงะเนติ, 2537, หน้า 80)

8. การทำการบ้าน หมายถึง การที่ผู้เรียนได้ทำงานในวิชาภาษาอังกฤษที่ผู้สอนมอบหมายให้ผู้เรียนทำ เพื่อทบทวนความรู้ที่ได้เรียนไปแล้ว เพื่อฝึกความชำนาญ เพื่อสร้างนิสัยของการทำงานด้วยตนเอง และฝึกการฝึกการใช้ทักษะทั้ง 4 ในภาษาอังกฤษที่ได้เรียนไป

9. การเข้าร่วมกิจกรรมภาษาอังกฤษนอกชั้นเรียนภาษาอังกฤษ หมายถึง การที่ผู้เรียนเข้าร่วมกิจกรรมที่โรงเรียนรับผิดชอบจัดขึ้นหรือส่งเสริมให้มีขึ้น เพื่อส่งเสริมการเรียนภาษาอังกฤษนอกเหนือไปจากการเรียนการสอนตามปกติในชั้นเรียน วิชาภาษาอังกฤษ การจะเข้าร่วมกิจกรรมภาษาอังกฤษนอกชั้นเรียนหรือไม่ เป็นไปตามความสมัครใจของนักเรียน (มนเฑียร ชมคอกไม้, 2541, หน้า 77)

10. การได้รับการส่งเสริมการเรียนภาษาอังกฤษจากผู้ปกครอง หมายถึง การที่ผู้เรียนได้รับการสนับสนุนเกี่ยวกับการเรียนการสอนภาษาอังกฤษจากผู้ปกครอง (ศรีนวล วรรณสูรชี, 2536, หน้า 5)

11. จำนวนปีที่เรียนภาษาอังกฤษ หมายถึง ระยะเวลาที่ผู้เรียนเรียนภาษาอังกฤษนับตามปีการศึกษาที่นักเรียนเรียนภาษาอังกฤษ (มนเฑียร ชมคอกไม้, 2541, หน้า 79)

12. แบบการเรียน บางที่เรียกว่า แบบการคิดหรือลิลาการคิด หมายถึง ลักษณะที่แต่ละบุคคลรับรู้และประมวลผลข้อมูลในสภาพต่าง ๆ ของการเรียนรู้ แบบการเรียนประกอบด้วยองค์ประกอบด้านปัญญา ร่างกาย และอารมณ์ แบบการเรียนเป็นลักษณะที่ค่อนข้างคงที่มั่งชึ้ว่าผู้เรียนรับรู้ มีปฏิสัมพันธ์ และตอบสนองต่อสภาพแวดล้อมทางการเรียนอย่างไร (Rezler & Rezmovic, 1981, p. 28; Keefe, 1984, p. 61)

### ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษ

ดันกิน และบิดเดล (Dunkin & Biddle, 1974, p. 46) ได้ให้ความหมายว่า ผลสัมฤทธิ์ คือ การเปลี่ยนแปลงที่เกิดขึ้นในผู้เรียน อันเป็นผลมาจากการมีส่วนร่วมในกิจกรรมในห้องเรียนกับผู้สอนและผู้เรียนคนอื่น ๆ

สเตน (Stein, 1980, p. 11) กล่าวว่า ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนว่า หมายถึง ความรู้หรือความสามารถของผู้เรียนแต่ละคนในสิ่งที่ได้เรียน

ชูเซ่น และ โพสเลทเวล (Husen & Postlethwaite, 1985, p. 35) กล่าวว่า ผลสัมฤทธิ์ ในการเรียนเป็นผลสะท้อนของความรอบรู้และการเปลี่ยนแปลงต่าง ๆ ที่เกิดขึ้นในระหว่างที่มีการพัฒนาในด้านทักษะและความรู้

เฮนนิง (Henning, 1987, p. 6) ให้ความหมายของผลสัมฤทธิ์ว่า เป็นความรู้ความสามารถจากการเรียนที่มีเนื้อหากำหนดไว้ โดยมีดุลประสงค์ระบุไว้อย่างชัดเจน

สำนักงานการศึกษาแห่งชาติ (2530, หน้า 7-8) กล่าวถึงความหมายของผลสัมฤทธิ์ในการเรียน โดยแยกเป็น 2 ประเภท คือ

- ผลสัมฤทธิ์ทางวิชาการ หมายถึง ความสำเร็จหรือความสามารถในการเรียนที่ต้องอาศัยทักษะหรือความรอบรู้ในวิชาใดวิชาหนึ่งโดยเฉพาะ ซึ่งทักษะหรือความรอบรู้นี้เกิดขึ้นจากการเรียนวิชาต่าง ๆ ในโรงเรียน

- ผลสัมฤทธิ์ที่ไม่ใช่วิชาการ หมายถึง ความสำเร็จตามเป้าหมายทางการศึกษา ในด้านทัศนคติ ค่านิยม ความสนใจ และความซาบซึ้ง

สำหรับผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษนั้น วานา โภวิทยา (2525, หน้า 135) ได้ให้ความหมายไว้ว่า “ ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษเป็นความสำเร็จในการเรียนรู้เนื้อหาและทักษะทางภาษาของผู้เรียน ตามที่ได้รับการสอนและฝึกฝนมาแล้ว เป็นการสะท้อนถึงการเรียนรู้ในอดีต ”

ดังนั้นอาจกล่าวได้ว่า ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษ หมายถึง ความสำเร็จของผู้เรียนในการเรียนรู้เนื้อหา และทักษะทางภาษาที่มีการระบุดูประسังค์ไว้อ่านชัดเจน ความสำเร็จนี้เป็นผลมาจากการพัฒนาทางสมองและการมีส่วนร่วมในกิจกรรมในห้องเรียน

### งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

#### งานวิจัยในประเทศ

ธีรพงศ์ แก่นอินทร์ (2531, บทคัดย่อ) ได้วิจัยเรื่อง รูปแบบความสัมพันธ์เชิงสาเหตุ ตัวแปรบางตัวกับผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษของนักเรียนมัธยมศึกษาตอนต้น ตัวอย่างประชากรเป็นนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 จำนวน 404 คน เครื่องมือที่ใช้วิจัย คือ แบบสอบถามความรู้พื้นฐานเดิม แบบสอบถามกิจกรรมภาษาอังกฤษนอกชั้นเรียน แบบสำรวจกิจกรรมภาษาอังกฤษในชั้นเรียน แบบวัดความสนใจในภาษาอังกฤษ แบบวัดแรงจูงใจเพื่อการบูรณาการ แบบวัดแรงจูงใจเพื่อการใช้ประโยชน์ แบบสอบถามความตั้งใจเรียนภาษาต่างประเทศ และแบบสอบถามฐานะทางเศรษฐกิจและสังคม ผลการวิจัยพบว่า รูปแบบความสัมพันธ์ตามสมมติฐานไม่สอดคล้องข้อมูลเชิงประจักษ์ ตัวแปรที่มีผลกระทบทั้งทางตรงต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษ คือ ความรู้พื้นฐานเดิม ตัวแปรที่มีผลกระทบทั้งทางตรงและทางอ้อมต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษ คือ ความตั้งใจในการเรียนภาษาต่างประเทศ ความสนใจในภาษาอังกฤษ แรงจูงใจเพื่อการใช้ประโยชน์ และฐานะทางเศรษฐกิจและสังคม ตัวแปรที่มีผลกระทบทางอ้อมต่อผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษ คือ กิจกรรมภาษาอังกฤษนอกชั้นเรียน กิจินิสซ์ในการเรียน แรงจูงใจเพื่อการบูรณาการ การส่งเสริมการเรียนภาษาอังกฤษในครอบครัว และคุณภาพการสอน ตัวแปรที่มีผลกระทบรวมต่อผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษสูงสุด คือ ความตั้งใจในการเรียนภาษาต่างประเทศ รองลงมา คือ ความรู้พื้นฐานเดิม โดยที่แรงจูงใจเพื่อการบูรณาการมีผลกระทบต่ำสุด

ศิริพร พันทานนท์ (2533, บทคัดย่อ) ได้วิจัยเรื่อง ความสัมพันธ์ระหว่างพฤติกรรมการสอนของครูและเวลาที่ใช้ในการเรียนของนักเรียนกับผลสัมฤทธิ์ในการเรียนการสอนภาษาอังกฤษของนักเรียนมัธยมศึกษาตอนปลาย กรุงเทพมหานคร ตัวอย่างประชากรเป็นครูภาษาอังกฤษ จำนวน 16 คน นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ในเขตกรุงเทพมหานคร จำนวน 64 คน เครื่องมือที่ใช้วิจัย คือ แบบสังเกตพฤติกรรมการเรียนการสอน 2 ฉบับ คือ แบบสังเกตพฤติกรรมการสอนของครูและแบบสังเกตการใช้เวลาในการเรียนของนักเรียน และแบบสอบถามผลสัมฤทธิ์

ในการเรียนภาษาอังกฤษ ผลการวิจัยพบว่า พฤติกรรมการสอนของครูและเวลาที่ใช้ในการเรียน ของนักเรียนที่มีความสัมพันธ์ทางบวกกับผลสัมฤทธิ์ในการเรียนการสอนภาษาอังกฤษของนักเรียน ที่มีความสามารถทั้งระดับสูงและต่ำ เวลาที่ใช้ในการเรียนเป็นตัวแปรเดียวที่สามารถทำนาย ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียนทั้งที่มีความสามารถระดับสูงและต่ำ ได้อย่าง มีนัยสำคัญ

กันยารัตน์ เหลือล้าน (2539, บทคัดย่อ) ได้วิจัยเรื่อง ความสัมพันธ์ระหว่างความสามารถ ในการสอนภาษาอังกฤษกับผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียน โรงเรียนจ้าวอาภา กรมยุทธศึกษาทหารอากาศ จำนวน 99 คน เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัยเป็นแบบสอบถามวัดความสามารถ ในการสอนภาษาอังกฤษของนักเรียนจ้าวอาภาอยู่ในระดับอ่อนมากในทุกสถานการณ์ ผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียนจ้าวอาภาอยู่ในระดับปานกลาง และความสามารถ ในการสอนภาษาอังกฤษมีความสัมพันธ์กับผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาอังกฤษอย่างมีนัยสำคัญ

#### งานวิจัยต่างประเทศ

บาสคูร์ (Bascur, 1995, p. 2217) ทำการศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างกลวิธีการเรียน ภาษา เพศ รูปแบบการเรียนภาษา การเลือกอาชีพ และผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาสเปน กลุ่มตัวอย่างที่ศึกษาเป็นนักศึกษาชาวเมริกันที่ศึกษาในระดับปริญญาตรี จำนวน 53 คน ที่ได้รับ การสอนภาษาสเปนในลักษณะเดียวกันตลอดระยะเวลา 5 เดือน เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย คือ แบบสำรวจกลวิธีการเรียนภาษา แบบสำรวจรูปแบบการเรียนภาษา และแบบสอบถามผลสัมฤทธิ์ ทักษะพูด ผลการวิจัยพบว่าไม่มีความสัมพันธ์ระหว่างกลวิธีการเรียนภาษา เพศ รูปแบบการเรียนภาษา การเลือกอาชีพ และผลสัมฤทธิ์ในการเรียน นอกจากนี้ยังพบว่านักศึกษาโดยส่วนใหญ่มีรูปแบบ การเรียนแบบรวม (Global)

เวอร์เคลอร์ (Verkler, 1995, p. 3123) ทำการศึกษาเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ในการเรียน ภาษาสเปนระหว่างนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนต้นและมัธยมศึกษาตอนปลาย กลุ่มตัวอย่าง ประชาชนที่ศึกษา คือ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนต้น จำนวน 107 คน และนักเรียนชั้นมัธยมศึกษา ตอนปลาย จำนวน 57 คน ที่ลงทะเบียนเรียนวิชาภาษาสเปน 1 เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย คือ แบบสอบถามวัดความสามารถทักษะทางภาษาทั้ง ๆ 4 ทักษะก่อนการเรียน (Pretest) และหลังจาก จบภาคการศึกษานักเรียนทำแบบสอบถามวัดความสามารถทางภาษา (Posttest) และแบบวัดทัศนคติ ในการเรียนภาษาต่างประเทศ ผลการวิจัยพบว่า นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนต้นมีผลสัมฤทธิ์ ในการเรียนทั้ง 4 ทักษะสูงกว่านักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนปลายอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติ และนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนต้น ยังมีทัศนคติในการเรียนภาษาที่ดีกว่านักเรียนชั้นมัธยมศึกษา ตอนปลายอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติ

การเขียน (Garcia, 1997, p. 4295) ศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างแรงจูงใจ ทัศนคติ ความสนใจ ลักษณะของชนชาติ และผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาต่างประเทศ กลุ่มตัวอย่าง ประชากรเป็นนักศึกษาชาวอเมริกันเชื้อสายยุโรป จำนวน 87 คน และชาวอเมริกันเชื้อสายลาติน อเมริกา จำนวน 48 คน ที่ลงทะเบียนเรียนวิชาภาษาสเปน 2 ที่ใช้ในการวิจัย คือ แบบวัดแรงจูงใจ แบบทดสอบความสนใจทางภาษา และแบบทดสอบผลสัมฤทธิ์ในการเรียนภาษาสเปน ผลการวิจัย พบว่า แรงจูงใจ ความสนใจในการเรียน และทัศนคติ มีความสัมพันธ์กับผลสัมฤทธิ์ในการเรียน ภาษาสเปนอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 และจากการวิเคราะห์การถดถอยพหุคุณตัวแปร ด้านแรงจูงใจ ความสนใจและลักษณะชนชาติสามารถอธิบายการเปลี่ยนแปลงผลสัมฤทธิ์ในการ เรียนภาษาสเปนได้มากกว่าร้อยละ 50 นอกจากนี้จากการสร้างสมการทำนายยังพบว่า ความสนใจ ในการเรียนภาษาเป็นตัวแปรที่สามารถทำนายผลสัมฤทธิ์ในการเรียน ได้เป็นอย่างดี ในขณะที่ตัวแปร ด้านลักษณะชนชาติสามารถทำนายได้เพียงเล็กน้อย